

O NIM SIĘ MÓWI 2

Poeta na półkach



Andrzej Wojciech Guzek niedawno wydał dwa kolejne tomiki – „Szttych i garda” z aforyzmami i „Przyducha” – wiersze. Ten ostatni jest już jedenastą pozycją wydawniczą w jego dorobku. Oba i nieco wcześniej wydany tomik „Dekompresja” promuje lęborska Księgarnia Guliwer.

LĘBORK 3

Pomysł na WF



Rada Miejska ma pomysł na rozwiązanie problemu z likwidacją czwartej godziny wychowania fizycznego. Zajęcia zamierza utrzymać, finansując je z pieniędzy przeznaczonych na diety samorządowców.

REKLAMA

P.H. GĄPŁYT

- panele ściennie
- pianka tapicerska
- białe robocze
- wstęgi drzewiane
- parapety okienne
- płyty wiórowe,
- pilśniowe i laminowane
- podłogi szwedzkie
- styropian
- sklejk

DOCINANIE PŁYT NA WYMIAR

LĘBORK MOSTY, UL. DŁUGA 18, TEL. (059) 8612 975

WIM Zakład Produkcyjno-Usługowy
Wiesław Mechliński

Pałubice 40,
83-340 Sierakowice
tel. 684 74 49, fax (058) 681 60 27

83-300 Kartusy, ul. Gdańska 13,
tel/fax (058) 681 04 33

• SZYBY zespolone

bezpieczne

antywnamaniowe

• SZLIFOWANIE

szkła i luster

• USŁUGI SZKLARSKIE



Z-1282/C/1036

Lębork. Zremb na sprzedaż

KONTRAHENT POSZUKIWANY



Fot. Adam Reszka

Po Zrembie zostały tylko szyldy.

Na 2,3 mln zł został wyceńiony i wystawiony na sprzedaż dawny Zremb, będący do niedawna własnością bytowsko-miasteczkiej spółki Argos, obecnie znajdującej się w upadłości.

– Szukam nabywcy na całość – mówi syndyk masy upadłościowej Andrzej Motyka. – Nie chciałbym, by doszło do sprzedaży rozdrobnionej. To ostatecz-

ność. Zgłosił się już jeden ewentualny kupiec. Rozmawiałem w tej sprawie też z władzami miasta. Burmistrz obiecał, że pomogą.

– Na pewno – potwierdza wiceburmistrz Maciej Szreder. – Potrzebny jest inwestor strategiczny, bo to wiąże się z miejscami pracy, których w mieście bardzo brakuje.

Kilka lat temu fabryka Zremb została, wykupiona przez Przedsiębiorstwo Produkcyjne SA Argos z siedzibą w Bytowie.

Obiekty wydzierżawiła lęborskiej, nowo powstałej spółce, która przyjęła nazwę fabryki. Jeszcze rok temu zatrudniała 128 pracowników. Produkowała kontenery na Zachód.

– Załamania w eksporcie i niekorzystne rozliczenia w złotówkach doprowadziły do strat i w lutym zeszłego roku trzeba było złożyć zamknięcie – wyjaśnia Andrzej Chroń, były prezes spółki. – Należności pracownicze jednak zostały uregulowane.

(e)

Już w piątek
15 lutego

w **Dzienniku**
nowy konkurs

Super Zakupy

Do wygrania:
zmywarka, pralka,
lodówka, kuchenka,
wieża CD,
radiomagnetofon
oraz ponad 50 innych
nagród

WIECZÓR Dziennik
wybrzeża Bałtycki

4 NASZ KONKURS

Wyniki w tajemnicy

Znamy już wyniki plebiscytu na najlepszego wódcę powiatu lęborskiego. Na razie jednak rezultat konkursowych zmagani pozostanie w tajemnicy. Zainteresowani poznają go podczas oficjalnego podsumowania konkursu, który zaplanowaliśmy na 19 lutego (o miejscu i godzinie powiadomimy w przyszłym wydaniu „Echa”), Czytelnicy – 22 lutego, w piątkowym wydaniu gazety. Wtedy też wódcę wylosują wśród złożonych kuponów 5, których właściciele otrzymają od naszej redakcji nagrody niespodzianki.

(as)

REKLAMA



LĘBORK, ul. Jedności Robotniczej 17
tel. 059/8633380
tel./fax 059/8622286

FARBA EMULSYJNA NOBILES KLASYCZNE BIAŁA

10 l - 43,30 zł

FARBA EMULSYJNA CIESZYŃSKA BIAŁA

1 l - 4,75 zł*

3 l - 12,86 zł

5 l - 19,42 zł

10 l - 34,77 zł

20 l - 68,38 zł

PIANA MONTAŻOWA SUPER PLUS

750 ml - 10 zł

Jednocześnie zapewniamy w atrakcyjnych cenach pełen asortyment farb lakierów renomowanych firm oraz akcesoriów malarskich.
* cena brutto

REKLAMA

PHUP "JOLPŁYT"

- | | |
|--|--|
| 1. Panele podłogowe niemieckie - od 12 zł/m ² | 4. Płyty meblowe - od 8,78 zł/m ² |
| 2. Panele boazerijne - od 7,50 zł/m ² | 5. Parapety okienne - 15 zł/mb |
| 3. Błaty kuchenne - od 28 zł/mb | 6. Meble na zamówienie. |

CENY BRUTTO

ZAPEWNIAMY TRANSPORT

84-300 Lębork
ul. Krzywoustego 14
tel./fax 059 8621732

80-404 Gdańsk-Wrzeszcz
ul. M. Reja 3
tel. 058 3447213
kom. 0502 525557

81-029 Gdynia-Chylonia
ul. Północna 10
tel. 058 7821120
kom. 0502 525571

84-451 Gdynia-Redłowo
Al. Zwycięstwa 96/98
tel. 058/6220073 w. 432

84-300 Lębork
ul. Krzywoustego 29 R
STOLARNIA
tel. 059 8631372
kom. 0502 525591

7803237/A/502

28800053/A/502

SYGNAŁY

opinie@prasabalt.
gda.pl
0 800 1500 39

Co słysząc

■ **Wygrana.** Uczestniczę chętnie w konkursach organizowanych przez sklepy. Ostatnio w jednym z nich można było wygrać dobry samochód. Razem z rodziną robiliśmy często zakupy i wrzucaliśmy kupony do skrzynki. Nie liczyłem na wygraną, ale zdenerwował mnie fakt, że samochód wygrał ktoś z Gdańska. Moim zdaniem, powinna wygrać osoba z Łęborka lub okolic, a nie z Trójmiasta.

Ewa Z.

■ **Bez pieniędzy.** Mam stałą rentę, wypłacaną przez MOPS w Łęborku. Od grudnia nie dostaję jej w pełnym wymiarze, tylko zaliczkowe wypłaty. Kiedy idę do kasy, dostaję informację, że pieniędzy nie ma, gdyż Urząd Marszałkowski przeznaczył je dla powodżian. Czy my ich nie potrzebujemy tak samo, a może bardziej? Powodżianom pomaga cały kraj, a mi kto pomoże?

80-letnia mieszkanka Łęborka

■ **Telefony.** Niedługo miną cztery lata od czasu powołania województwa pomorskiego, jednak od tego czasu nic się nie zmieniło w usługach Telekomunikacji Polskiej SA. Łączność telefoniczna z miejscowościami byłego woj. gdańskiego, a obecnie wspólnego – pomorskiego, pozostaje jak dawniej, bez zmian. Rozmowy np. do Wejherowa traktowane są jako zamiejscowe. Chciałbym, aby ktoś się tym w końcu zainteresował.

Ryszard G.

Żyją teatrem

Urszula i Henryk Rudykowie

Ona: lat 57, z wykształcenia aktorka, absolwentka Wydziału Lalkarstwa Wyższej Szkoły Teatralnej we Wrocławiu.

On: lat 62, z wykształcenia muzyk, zawód aktora lalkarza zdobył jako ekstern.



Fot. Archiwum prywatne

Założyciele i aktorzy prywatnego Teatru Lalki Henrula (od ich imion), skierowanego do najmłodszych widzów. Henrula działa od 1989 r. Henryk projektuje i wykonuje lalki oraz tworzy muzykę. Wspólnie piszą scenariusze. Razem też grają lalkami i swoimi głosami.

W lecie zeszłego roku stworzyli pod Łębą miasteczko z Dzikiego Zachodu, Western City, które dla nich stało się przedłużeniem działalności teatralnej. Parateatralne inscenizacje napadów na bank, potyczki kowbojów z Indianami i inne zdarzenia inspirowane opowieściami z preri stały się jedną z atrakcji kurortu. Zajęci nie zapominali jed-

nak o dzieciach. Henrula docierała do małych kolonistów, choć już rzadziej. W rewanżu zamierzają dzieciom zorganizować w tym sezonie letnim inscenizację na przestrzennej scenie miasteczka.

Rudyków droga do Łeby, w której osiedlili się ponad 10 lat temu, wiodła przez teatry lalek m. in. we Wrocławiu, Zielonej Górze, Toruniu i Wałbrzychu. oraz Pobierowa k. Szczecina, do którego zostali zaproszeni przez tamtejsze władze. Obiecano im lokum na teatr i mieszkanie. Nic z tego nie wyszło i noce zamiast pod dachem, spędzać musieli w namiocie.

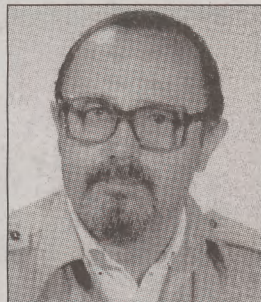
(e)

O NIM SIĘ MÓWI

Poeta na półkach

Andrzej Wojciech Guzek

Miejsce zamieszkania: Łębork
Ma 62 lata
Z wykształcenia i zawodu nauczyciel. Poeta
Rodzina: żona i córka



Fot. Adam Reszka

Niedawno wydał dwa kolejne tomiki – „Sztuch i garda” z aforyzmami i „Przyducha” – wiersze. Ten ostatni jest już jedenastą pozycją wydawniczą w jego dorobku. Oba i nieco wcześniej wydany tomik „Dekompresja” promuje łębska księgarnia Guliwer.

W pierwszym znajdujemy m.in. myśl taką: „W naszym kraju tylko komornicy są konsekwentni. Za niepłacenie czynszu potrafią wyrzucić nawet ślimaka z jego skorupy.” W drugim wierszu: „Nareszcie prawdziwa jesień. Łuski opadają – z oczu.” („Dojrzałość”).

Pochodzi ze Lwowa. Z wykształcenia jest nauczycielem polonistą. Uczył m.in. w szkole

w Strzebielinie Morskim. Obecnie na emeryturze. Na stałe mieszka w Łęborku, ale, jak mówi, woli przebywać na wsi. Na Kaszubach ma małe ranczo, kontakt z naturą i czas na pisanie. Pierwsza jego książka poetycka „Wypowiedź” ukazała się w 1968 r. w Wydawnictwie Morskim. Kolejne zbiory to m.in. „Otwieranie oczu”, „Spór o istnienie” i „Duszno”. Tom „Pod piątym żebrem” otrzymał w 1993 r. nagrodę „Głosu Nauczycielskiego”. Guzek jest współautorem wielu almanachów poetyckich, a także publikacji w pismach literackich.

(e)

TRZY PYTANIA

Przeważa chałtura

Z Jerzym Pomorskim
sekretarzem Zarządu Głównego Stowarzyszenia Muzyków Rozrywkowych w Polsce, rozmawia Zbigniew Eckert



Fot. Henryk Sęk

– Jest pan łęborszczaninem. Funkcja wysoka i do Warszawy droga daleka...

– Kilka dni temu wróciłem ze stolicy, z posiedzenia Zarządu. Nie muszą one odbywać się codziennie, wystarczy raz na kwartał. W Stowarzyszeniu zaś działam od 1984 roku, pełniąc w nim szereg funkcji. Na przykład już drugą kadencję mam dodatkowo funkcję sekretarza naszego oddziału w Słupsku. Wcześniej działałem w Związku Zawodowym Pracowników Kultury i Sztuki – Sekcji Muzyków Rozrywkowych. W stanie wojennym został on zawieszony. Potem jego członkowie przeszli do „Stomuru”, jak brzmi skrót Stowarzyszenia.

– Jakże macie zadania?

– Mamy stwarzać warunki do podnoszenia kwalifikacji muzyków poprzez szkolenia, sympozja i zajęcia praktyczne, organizowane przez Zarząd Główny i oddziały. Promować młodych muzyków, niekoniecznie naszych członków, udzielając im stypendiów, także na kształcenie się za granicą.

– A jak się to przedstawia w praktyce?

– Wiele inicjatyw rozbija się o brak pieniędzy. Przedsięwzięcia realizujemy z własnych funduszy, składek. Niedawno powołaliśmy do życia fundację. Niestety, wciąż nie możemy zapewnić muzykom pracy. Stworzyła się niezdrowa konkurencja amatorów i dyskiotowców. Przeważa chałtura. Zamierzamy więc utworzyć przy oddziałach agendy artystycznej, zatrudniające na umowy muzyków.

WAŻNE

■ PIT-y na rozbiegu

Rozpoczęło się wypełnianie zeznań podatkowych o dochodach uzyskanych przez osoby fizyczne w 2001 r. Termin składania PIT-ów, tak jak poprzednio, to 30 kwietnia. Niektórzy postarali się już rozliczyć się z fiskusem, inni jeszcze się nie kwapią.

– Codziennie wypływa prawie 100 zeznań – mówi Roman Królik, kierownik referatu podatkowego Urzędu Skarbowego. – Spodziewamy się, że do końca kwietnia spłynę ich około 23 tysięcy. W tym roku zmieniają się rozliczenia pojedyncze małżonków, które dotąd były wspólne w przypadku, gdy jeden z nich uzyskiwał dochody w działalności opartej na tzw. kartę lub ryczałt ewidencjonowany. Druki PIT-ów pozostały takie same. Brązowy PIT-37 jest przeznaczony do rozliczeń osób, od których pracodawca pobrał zaliczkę na podatek. Na zielonym PIT-36 rozliczają się wszystkie inne osoby, na przykład prowadzące działalność gospodarczą.

(e)

O TYM SIĘ MÓWI

■ Zyski czy straty

Prawdopodobnie jeszcze w lutym zostanie uruchomiony w Łęborku drugi market. Budynek firmy Liedl jest już przygotowany do otwarcia. Właściciele sklepu przeprowadzili już także nabór przyszłego personelu. Pracę ma w nim otrzymać ok. 60 osób. Jednak, jak twierdzą łęborscy kupcy, tyle samo lub nawet więcej może zatrudnienie stracić.

– Liedl posiada własną piekarnię, przez co zmniejszy się produkcja wypieków naszych piekarzy – uważa Jan Neubauer, prezes Stowarzyszenia Kupców Targowiska Miejskiego. – Mogą upaść lokalne sklepy, zatrudniające po 5-6 osób.

Inną sprawą, nad którą zastanawiają się kupcy, jest sprawa, do jakiej kasy będą odprowadzane podatki ze sklepu.

– Większość zagranicznych marketów oddaje podatki do kas państw, z których pochodzą firmy – dodaje Neubauer. – Jeśli to prawda, zastanawiam się, co zyska na otwarciu marketu miasto?

(rak)

PERSONALIA



Fot. A. Reszka

Jacek Wityk

kierownik Biura Promocji, Informacji Urzędu Miejskiego

Wiek: 32 lata

Miejsce zamieszkania: Łębork

Wykształcenie: wyższe

Kariera: Po ukończeniu studiów na Politechnice Koszalińskiej (wydz. mechaniczny) podjął pracę w UM w Łęborku w istniejącym wówczas wydziale oświatowo-społecznym. Od 2001 roku szef Biura Promocji.

Hobby: sport, głównie tenis stołowy z którym związany jest od 12 roku życia, początkowo jako zawodnik, potem jako działacz, trener i prezes.

Rodzina: żona, dziecko

(aza)

SPRAWA DLA REPORTERA

- Wiesz o czymś ciekawym?
- Coś Cię denerwuje?
- Chcesz podzielić się opinią?
- Nie możesz czegoś załatwić?

Zadwoń, wyślij e-mail lub przyjdź do naszej redakcji. Nasz dyżurny reporter codziennie czeka na Państwa sygnały.

e-mail: opinie@prasabaltgda.pl

Bezpłatna infolinia: 0 800 1500 39

■ Łębork, tel. 862 07 18,
Zbigniew Eckert

■ Łębork, tel. 862 88 50,
Agnieszka Zielonka

■ Łębork, tel. 863 40 64,
Adam Reszka



Lębork. Problem z w-f

Sportowcy na diecie

■ Pomogą radni ■ Nie przestaną ćwiczyć ■ Nie zwolnią nauczycieli

Rada Miejska ma pomysł na rozwiązanie problemu z likwidacją czwartej godziny wychowania fizycznego. Zajęcia zamierza utrzymać, finansując je z pieniędzy przeznaczonych na diety samorządowców.

Decyzją Ministerstwa Edukacji Narodowej, od drugiego półrocza w szkołach podstawowych i gimnazjalnych zostały zniesione – wprowadzone na początku roku szkolnego – czwarte godziny zajęć wychowania fizycznego.

– Takie zachowanie ministerstwa wymusza na nas dokonanie wyboru – mówi Jarosław Jędrzejewski, przewodniczący Rady Miejskiej. – Albo znajdziemy własne środki z budżetu miasta na dofinansowanie tych godzin lekcyjnych, albo zrezygnujemy z nich całkowicie.

Drugie rozwiązanie może pociągnąć za sobą zwol-

nienia z pracy nauczycieli lub przynajmniej zmniejszenie wymiaru godzin, a co za tym idzie – wynagrodzenia.

– W przypadku wcześniejszych wyborów do samorządów, na co się zapowiada, istnieje możliwość, że rady i tak rozpoczną swoją działalność jesienią, a do tej pory będą działały jedynie zarządy gmin – uważa Jędrzejewski. – Zaoszczędzone w ten sposób pieniądze można by przeznaczyć na wynagrodzenia dla nauczycieli.

Niektórzy dyrektorzy szkół widzą jeszcze inne rozwiązanie problemu z wf. By pozostawić cztery godziny lekcji zamierzają np. dokonać przesunięcia w planie zajęć.

– Dysponuję środkami, które mógłbym wykorzystać na pozostawienie wf w dotychczasowym wymiarze – twierdzi Waldemar Walkusz, wicedyrektor Szkoły Podstawowej nr 3 w Lęborku.

(rak)



Radni chcą przekazać swoje diety na utrzymanie czwartej godziny wf w szkołach.

Fot. Adam Reszka

Lębork. Akcja PCK

Dziesięć ton dla potrzebujących

Zebrał prawie 10 t odzieży używanej, a często i nowej, to rezultat akcji PCK, przeprowadzonej w ostatnich dwóch miesiącach. Większość darów trafiła już do osób ubogich i rodzin wielodzietnych, potrzebujących takiego wsparcia.

– Akcja została zorganizowana na szczeblu kilku powiatów byłego województwa słupskiego – mówi Krzysztof Pruszek, prezes lęborskiego Zarządu Rejonowego PCK. – Podarowaną odzież, bieliznę i obuwie zgromadziliśmy w magazynku przy naszym biurze, mieszczącym się w Miejskim Ośrodku Pomocy Spo-

łecznej. Każdy potrzebujący mógł się do nas zgłosić i otrzymać niezbędne rzeczy. Skorzystało z nich kilkaset ludzi. Akcję powtórzymy przed Wielkanocą.

Prezes Pruszek jednocześnie apeluje o przekazywanie kolejnych darów. W siedzibie PCK od godz. 8 do 9 dyżury pełnią członkowie zarządu: Jerzy Wołoczniak, Krystyna Matwyszyn, Waldemar Santowski, Daniel Mihuniewicz czy Piotr Smarzyński. Można też zgłosić chęć oddania odzieży telefonicznie (tel. 8621 – 952). Zostanie wówczas wysłany pojazd, który dar odbierze.

(e)



Odzież nie nadającą się do użytku lębórczanie mogą wrzucać do specjalnych budek.

Fot. Adam Reszka

Lębork. Zaproszenie

Śledzik po kaszubsku

Mszą św. rozpocznie się w niedzielę święto odpustowe, organizowane przez oddział miejski Stowarzyszenia Ka-

szubsko-Pomorskiego. Odprawiona ona zostanie o godz. 12 w kościele p.w. św. Jadwigi. O godz. 13.30 zaplanowano spotkanie

w siedzibie stowarzyszenia przy ul. Słupskiej (były Włóknolen).

– Na tradycyjnego „śle-dzika” zaprosiliśmy przed-

stawicieli władz miasta i powiatu – mówi Franciszek Szczypior, wiceprezes stowarzyszenia.

(rak)

Echo Ziemi Lęborskiej

ogłaszaj się!

P R A C A
zawsze we wtorek

Dziennik Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-35-06
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6
tel. (058) 620-65-20
Słupsk, ul. Filmowa 3d
tel. (059) 840-32-42

LEKARZ DERMATOLOG
A. STANOWSKA - HETMAŃSKA

choroby skóry

PRZYJMUJE CODZIENNIE
OPRÓCZ SOBÓT W GODZINACH
od 11.00 do 15.00
MOŻNA UZGODNIĆ INNE GODZINY

dojazd autobusem nr 2
Lębork, ul. Krzywoustego 37
tel. 8631967

28800042/A/502

Jeśli nie stać Cię na

KREDYT
w banku

Przyjdź do nas !!!

Program finansowy

MIĘDZYNARODOWEGO FUNDUSZU
INWESTYCYJNO - KAPITAŁOWEGO

gwarantuje:

- nowe, szybsze procedury zawarcia umowy,
- minimum formalności,
- stałe raty,
- konkurencyjne oprocentowanie,
- indywidualnie dopasowany plan ratalny,
- pełne bezpieczeństwo prawne zawieranych umów.

KONIECZNIE SPRAWDŹ NASZĄ OFERTĘ !!!

ODWIEDŹ NAS LUB ZADZWOŃ !!!

Nasz Doradca Finansowy Klienta służy pomocą:

Lębork, al. Wolności 40 (STARY BROWAR), tel. 862-13-13

PROMOCJA
DWIE RATY GRATIS!!!

28800039/A/502

Już w piątek
15 lutego

w **Dzienniku**
nowy konkurs

Super Zakupy

Do wygrania:
zmywarka, pralka, lodówka,
kuchenka, wieża CD,
radiomagnetofon
oraz ponad 50 innych
nagród



Zbieraj nasze bony
i sam wybierz nagrodę!

WIECZÓR
wybrzeża

Dziennik Bałtycki

W SKRÓCIE

■ Alternatywny królik

ŻUŁAWY. Firma Lapina z Kolbud zwróciła się z propozycją rozpowszechniania na Żuławach ferm króliczych. Fermy są sposobem na aktywizację mieszkańców wsi oraz atrakcyjnym źródłem dochodu. - W powiecie nowodworskim jest około 2000 rolników. Do tego dochodzą jeszcze inni mieszkańcy wsi, którzy potencjalnie mogliby się podjąć założenia fermy - mówi Stanisław Koćko z Powiatowego Zespołu Doradztwa Rolniczego w Nowym Dworze Gdańskim. Kolbudzka firma poszukuje osób, które mają niewykorzystane obiekty o powierzchni co najmniej 300 m kw. Lapina zapewnia umowy kontraktacyjne z gwarancją zbytu, przeszkolenie i doradztwo, zaopatrzenie w stado podstawowe, klatki i pasze. Zainteresowani mogą kontaktować się z Powiatowym Zespołem Doradztwa Rolniczego w Nowym Dworze Gdańskim, tel. (55) 247-28-68. (boro)

■ Opryskiwacze z atestem

POWIAT BYTOWSKI. Firma Melprest z Bytowa uzyskała licencję na prowadzenie przeglądów technicznych opryskiwaczy. - Połowa stacja opryskiwaczy umożliwi kontrolę sprzętu i jego odpowiednie ustawienie na miejscu u rolnika, co pozwala uniknąć przypadkowego opryskania, np. pola sąsiada, czy drogi - mówi Ewa Mellon, współwłaścicielka firmy. - Mamy przeszkoloną osobę, który wydaje atest potwierdzający sprawność opryskiwaczy. Jeżeli są uszkodzenia, natychmiast możemy je usunąć. Z usług firmy Melprest mogą korzystać rolnicy spoza powiatu bytowskiego - tel. 822-71-77. (GG)

REKLAMA

TARTAK
„JOLTEX” Jan Jolanta Goluńscy spółka jawna

- tarcica iglasta - sucha i mokra
- tarcica liściasta - sucha i mokra
- tarcica budowlana:
- krawędziaki, łaty, belki, deski szalunkowe
- więźby dachowe

KONKURENCYJNE CENY!

Tartak Lniano, ul. Kościelna, tel./fax (052) 33-23-067, tel. (052) 562-79-68
Skład drewna - Bydgoszcz, ul. Toruńska 300, tel./fax (052) 362-91-53

10138813/A/1416

Stogi, gmina Malbork. Produkują mleko i pszenicę

Hodowla mniej ryzykowna

Danuta Nowak z mężem prowadzi w Stogach 50-hektarowe gospodarstwo nastawione na produkcję mleka. Byli już wyróżniani nagrodą „Złota Kana”, w 1995 i 1996 r.

Państwo Nowakowie zajmują się nie tylko hodowlą bydła mlecznego. Uprawiają również pszenicę i buraki.

- Nastawienie się na dwa rodzaje działalności daje nam gwarancję, że jeśli będą straty w jednej z nich, nadrobimy zyskami z drugiej - twierdzą Nowakowie. - Sprzedaż mleka ma tę zaletę, że pieniądze wpływają na bieżąco. Nawet jeśli zwierzęta padną - z tym trzeba się przecież liczyć - to są ubezpieczone.

Zdaniem państwa Nowaków, nie opłaca się ubezpieczać upraw. Ryzyko zniszczenia plonów jest duże. Pokazała to lipcowa powódź.

- Musiało w końcu zalać, gdyż przez wiele lat nagromadziły się zaległości w utrzymaniu urządzeń melioracyjnych - wyjaśniają Nowakowie. - Uprawy są



Danuta Nowak z mężem Zbigniewem planują powiększenie stada krów z 20 do 24 sztuk.

Fot. Aleksander Winter

bardzo zależne od pogody, hodowla zwierząt mniej.

Danuta Nowak nie ukrywa, że gdy przed laty inwestowali w mechanizację udoju, liczyli na wyższą cenę mleka. Ponadto okazało się, że wzrosły przez ten czas koszty produkcji.

Mimo to, w związku z rozpoczynającym się w kwietniu rokiem referencyjnym, państwo Nowakowie planują powiększenie stada o 3 lub 4 sztuki. Od tego ile wyprodukują mleka, zależy będzie przyznanie im kwoty mlecznej, czyli pra-

wa do sprzedaży określonej ilości mleka. Będzie ono przydzielane do stycznia 2004 r. w oparciu o wnioski złożone do 31 października 2003 r. w oddziale terenowym Agencji Rynku Rolnego.

(G. W.)

Jeśli nie stać Cię na kredyt

bankowy przyjdź do NAS

Szukasz sposobu na realizację swoich marzeń? Nie stać Cię na kredyt bankowy? Możemy Ci pomóc. Dzięki nam kupisz samochód, mieszkanie czy inny towar. Nie wymagamy żadnych zaświadczeń o zarobkach i sytuacji finansowej. To niewątpliwie najlepsza ratalna propozycja w kraju. Zadzwoń już dziś i przekonaj się sam.

- Spłata rat do 10 lat!
- Wysokość raty ustala klient
- Odłożenie spłaty w trudnych sytuacjach życiowych
- Zestawy 10.000 - 100.000 zł
- Minimum formalności

Przykładowe wysokości rat :
10.000 zł - tylko 106,33 zł/m-c
30.000 zł - tylko 319,00 zł/m-c
50.000 zł - tylko 531,67 zł/m-c

GDYNIA tel. (0 58) 782-03-30 **GDAŃSK** tel. (0 58) 763-14-85
ELBLĄG tel. (0 55) 235 18 19 **ŚLĄPSK** tel. (0 59) 842-45-75
STAROGARD GDAŃSKI tel. (0 58) 775-21-10 2037621/A/1083

Potaniały kredyty

Na zakup ziemi i inwestycje

Od ubiegłego czwartku banki obniżyły oprocentowanie kredytów inwestycyjnych i obrotowych z dopłatami Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

Oprocentowanie kredytów przeznaczonych na inwestycje w rolnictwie, przetwórstwie rolno-spożywczym i usługach wynosi od 6,9 - 7,5 proc. w skali roku

(poprzednio 7,0-8,75 proc.). Tak samo oprocentowane są kredyty na programy tworzące nowe miejsca pracy w sektorach pozarolniczych w gminach wiejskich.

Oprocentowanie kredytów objętych programami branżowymi i regionalnymi waha się w przedziale 3,45 - 3,75 proc. (poprzednio 3,5 - 4,38 proc.), w zależności od banku udzielającego kredytu.

Najniżej oprocentowane są kredyty przeznaczone na zakup gruntów oraz na tworzenie lub urządzenie gospodarstwa rolnego przez osoby, które nie przekroczyły 40 roku życia. Ich wysokość we wszystkich bankach wynosi obecnie 3,0 proc. w stosunku rocznym (poprzednio 3,5 proc.). Zmniejszyło się także oprocentowanie kredytów obrotowych. Bankowy kre-

dyt na zakup rzeczowych środków do produkcji rolnej oprocentowany jest na poziomie 4,8 proc. w skali roku, a kredyt na skup i przechowywanie zapasów - 8,4 proc.

Obniżka ta dotyczy nie tylko nowo udzielonych kredytów, ale także i zaciągniętych przed 31 stycznia tego roku.

(PAP)

REKLAMA

OGRZEJEMY TWÓJ DOM, WARSZTAT, FERMĘ...

Ogrzewamy w zgodzie z naturą

OFERUJEMY PAŃSTWU:

- zbiorniki 2700; 4850; 6700 w wersji naziemnej i podziemnej
- indywidualną analizę, planowanie, projektowanie i serwis instalacji gazu płynnego
- bardzo korzystny system dzierżaw zbiorników
- stałe dostawy wysokiej jakości gazu: propan, propan-butan

INFO. 0800-306-204

84-230 Rumia
BAŁTYKGAZ
tel. 058/771-49-00
fax 771-49-14

OKTAN OLEJ OPAŁOWY GRZEWczy

Patronackie Stacje Paliw Rafinerii Gdańskiej SA z dostawą do domu

Sprzedaż detaliczna i hurtowa paliw

0801 609 209

76-241 Stara Dąbrowa, Nowa Dąbrowa k. Słupska
tel. (059) 811 34 57, 811 34 78, fax (059) 811 34 77

84-220 Strzebielino tel (058) 676 24 84+85 tel. kom. 0601 997 611

83-334 Miechucino k. Sierakowice tel (058) 684 51 21

ogłaszasz się!

AUTO-MOTO
GRATKA

zawsze w środę

Dziennik
Bałtycki

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-60
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6, tel. (058) 620-65-20
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 840-32-42



SERCA DWA

Razem łatwiej

■ Holender, 51 lat, 180 cm, szczupły, dobrze sytuowany, miły, uczciwy, pozna panią zgrabną, inteligentną do lat 40, chcącą zamieszkać w Holandii. Foto oraz podstawy języka angielskiego, niemieckiego lub holenderskiego mile widziane. **sygn. 397**

■ 29-latek, 170/64, szatyn, więzień z przypadku, poszukuje kobiety do 40 lat, niezależnej finansowo, wolnej, która pokocha mnie i nie dopuści, abym wrócił do ZK. Cel - stały związek. Mile widziane foto. **sygn. 398**

■ Mam 29 lat, 170 cm. Jestem kawalerem, katolikiem. Interesuję się geografią i historią. Lubię podróże, dobrą książkę, film, sport, muzykę, spacer. Jestem finansowo niezależny - pracuję. Nie noszę chamstwa. Kocham dzieci i zwierzęta. Poznam panią (pannę) w odpowiednim wieku o szerokich zainteresowaniach, dla której pieniądze i inne dobra materialne nie mają znaczenia w ocenianiu ludzi. Dziecko nie stanowi przeszkody. **sygn. 399**

■ Jeśli jesteś 18-21-letnią, sympatyczną, szczupłą i długowłosą dziewczyną, to nie wahaj się i napisz do czekającego na taką właśnie osobę 21-letniego, miłego, wesołego, kulturalnego i bez nałogów, troskliwego i delikatnego wobec dziewczyn chłopaka. Odpiszę na każdy poważny list. Krzysiek (z Gdańska). **sygn. 400**

■ 50-letni mężczyzna z wykształceniem wyższym, wysoki, szczupły, podobno przystojny, kulturalny, romantyk i domator, uczciwy, pałający - pragnie poznać panią w odpowiednim wieku, inteligentną, umiejącą i chcącą cenić prawdziwe wartości, zdecydowaną na trwały związek, bez nałogów (poza paleniem papierosów), sympatyczną i niekonfliktową. **sygn. 401**

■ Mam 47 lat, 160 cm, szczupła. Szukam pana w odpowiednim wieku, który tak jak ja pragnie z kimś porozmawiać. **sygn. 402**

■ Jestem 26-latką, wysoką i szczupłą kawalerką spod znaku Panny. Interesuję się muzyką i filmem. U ludzi cenię przede wszystkim szczerość i wzajemne zaufanie, nie noszę kłamstwa. Posiadam własne mieszkanie. Mieszkam i pracuję w Łodzi. Poznam panią w wieku 25-30 lat, szukającą tej drugiej połowy oraz miłości. Odpiszę na każdy list, telefon przyspieszy kontakt, z Łęborka lub okolic. **sygn. 403**

■ Jestem 18-letnim przystojnym brunetem z poczuciem humoru. Lubię muzykę, dyskoteki i dobry film. Poznam ładną dziewczynę w wieku 16-18 lat z okolic Kartuz lub Kościerzyny. Proszę o foto. **sygn. 404**

■ Wartościowy, czuły, ok. 40. - wolny, z wykształceniem średnim, bez zobowiązań i nałogów - ale z przeszłością, aktualnie przebywający w „odosobnieniu”, pozna wartościową, czułą, wyrozumiałą, szczerą i pogodną panią „po przejściach”, która oczekuje stabilizacji i poczucia bezpieczeństwa. Interesują mnie jedynie starsze i dojrzałe emocjonalnie, niezależne kobiety. W pierwszej kolejności odpowiem na listy z fotografią. **sygn. 405**

■ Obecnie przebywam w ZK, ale myślę, że człowiek powinien dostać szansę, więc może napiszesz do 33-letniego, 178 cm wzrostu, szatyna, któremu dokucza samotność, odpiszę na każdy list. Jacek. **sygn. 406**

■ 31-latką, bardzo samotną, spokojną, wysoką, szczupłą, pracującą, samotnie wychowującą córkę. Pilnie poszukuje uczciwego mężczyzny, o wrażliwym sercu, poważnie ceniącego prawdziwe uczucia, nienadużywającego alkoholu, niekaranego, zdecydowanego na trwały związek. Najchętniej okolice Pucka, lecz nie tylko. Nr tel. przyspieszy kontakt. **sygn. 407**

■ Sympatyczna panna lat 32/165/55, o wszechstronnych zainteresowaniach, pragnie poznać odpowiedzialnego, zaradnego i uczciwego mężczyznę w wieku 28-40 lat, by razem spędzić resztę życia. Foto mile widziane. Panowie z ZK i karani wykluczeni. Marta. **sygn. 408**

■ 28-latek, kawaler z poczuciem humoru, zaradny, 171 cm. Nie jestem potworem. Pragnę poznać panią do 35 lat. Napisz. Może właśnie poszukujemy siebie, żeby wspólnie przejść przez życie. **sygn. 409**

■ Mam 27 lat, jestem po rozwodzie, wykształcenie średnie, poznam panią - wierną i która by mnie pokochała, wiek, stan cywilny, dzieci nie stanowią przeszkody. Nie jestem brzydki ani zły, lecz bardzo samotny i skrzywdzony przez los i innych ludzi, nie mam nałogów, ale wiem jak smakują łyż. Chciałbym jeszcze jakoś sobie ułożyć życie. **sygn. 410**

Jeśli jesteś samotny

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: **Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.**

Więcej anonсів w jutrzejszym, sobotnim wydaniu gazety.

KUPON



Ilona Brzezińska

- lat 18
- wymiary 81-60-77
- wzrost 165 cm
- uczy się w Gdynskim Liceum Autorskim
- czas wolny spędza z przyjaciółmi



Fot. Krzysztof Mystkowski

DZIEWCZYNA MIESIĄCA

Spróbuj i Ty!

Co tydzień w piątkowym „Dzienniku Bałtyckim” publikujemy fotografie pięknych dziewcząt. W każdy ostatni piątek miesiąca przypominamy na łamach wszystkie kandydatki do tytułu Dziewczyny Miesiąca. Spośród nich Czytelnicy wybierają najpiękniejszą. Zwycięzcy otrzymuje od nas nagrodę - wycieczkę zagraniczną. Nagrody czekają także na Czytelników, którzy zgłoszą w konkursie. Czekamy na Was i na Wasze fotografie. Szansę mają dziewczyny miłe, ładne, zgrabne i... inteligentne. Jeśli nie macie dobrych, profesjonalnie wykonanych zdjęć, może je zrobić nasz fotografik (gratis!). Kandydatki spoza Trójmiasta mogą zdjęcia (zbliżenie twarzy, cała sylwetka w kostiumie kąpielowym i innym dowolnym stroju - format pocztówkowy) przysyłać, podając podstawowe dane: imię, nazwisko, wiek, wzrost, wymiary, adres i telefon. Informacje o konkursie można uzyskać pod nr. telefonu 3003-461.



Fot. Bogusław Czornikow

Alicja Desecka

- lat 22
- wzrost 170 cm
- wymiary 88-63-92
- pracuje jako sekretarka
- interesuje się muzyką, dobrym filmem, modą, zwierzętami i tańcem

Jestem otwarta na ludzi

- W tym roku matura?
- Tak.
- Boisz się?
- Trochę, jak każdy.
- Co po maturze?
- Chciałabym studiować w kierunku związanym z reklamą, najlepiej w Trójmieście.
- A co takiego jest w reklamie, że cię fascynuje?
- Sądzę, że zapewnią bliski kontakt z ludźmi.
- Czy myślisz, że można sprzedać ludziom każdy bubble?
- Jasne!
- Sama dałaś się kiedyś skusić reklamie i kupiłaś chłama?
- Tak, ale co to było nie powiem.

- Ile czasu poświęcasz pielęgnowaniu urody?
- Tyle, co każda nastolatka. Bardzo niewiele. Do kosmetyczki nie chodzę.
- Myślałaś o tym, żeby zarabiać na swojej urodzie?
- Ukończyłam kurs dla fotomodeli i hostess. Próbowałam jako fotomodelka, na modelkę jestem bowiem za niska. Bardziej traktuję jednak to zajęcie jako przyjemność i źródło satysfakcji niż w celach zarobkowych.
- Co dał ci kurs dla modelek?
- Nauczyła się otwartości na ludzi.

(żk)

Najważniejsza szkoła

- Po studiach będziesz „logistką”?
- Tak. Studiuję w Wyższej Społeczno-Ekonomicznej na kierunku logistyka. Logistyka to wiedza jak w przedsiębiorstwie radzić sobie z zaopatrzeniem.
- Nie będziesz więc sekretarką do końca życia?
- Chciałabym w przyszłości czegoś więcej, niż tylko być sekretarką.
- Nie satysfakcjonuje cię ta praca?
- Jak na razie satysfakcjonuje. Na przyszłość daję jednak za mało możliwości.

- No to opowiedz, jak jako logistka zaplanowałaś swoje życie.
- Jestem na pierwszym roku studiów, zostało mi więc jeszcze prawie pięć lat nauki. Od czasu do czasu myślę o własnej rodzinie, ale jestem jeszcze na to młoda. Teraz najważniejsza jest szkoła.
- Nie kusiło cię, żeby zawodowo wykorzystywać urodę?
- Właściwie to nie. Zgłosiłbym się do gazety z bratową, bardziej myśląc o tym w kategoriach zabawy niż poważnego zajęcia.

(żk)

Wybraliście Dziewczynę Stycznia Emilia jedzie na wycieczkę

To był Wasz debiut! Po raz pierwszy w historii konkursu „Dziewczyna Miesiąca” zwyciężczynię wybrali tylko i wyłącznie Czytelnicy - czyli Wy. W ostatni piątek stycznia opublikowaliśmy portrety wszystkich kandydatek do tego tytułu oraz kupon, który upoważniał do głosowania.

Dzisiaj podajemy wyniki. Dziewczyną Stycznia 2002 została 18-letnia **Emilia Klinkosz** z Żukowa. Lau-

reatka wygrywa dwuosobową wycieczkę zagraniczną, której fundatorem jest Biuro Turystyczne „Olivia” (Gdańsk, ul. Rajska 6).

Wśród nadesłanych kuponów wylosowaliśmy kilku szczęśliwców, którzy otrzymają od nas zestawy firmowe „Dziennika Bałtyckiego”. Oto ich nazwiska: **Marcin Schneider** z Sopotu, **Rafał Muzyk** z Łęborka, **Zygmunt Erber** z Gdańska, **Teresa Michalak** z Gołubia, **Stanisław Pielecki** z Żuko-

wa, **Stanisław Jęczyński** z Gdańska, **Pelagia Nalepa** z Gdyni, **Sławomir Grotha** z Niestępowy, **Jadwiga Piotrowska** z Gdańska oraz **Dariusz Woźniewicz** z Gdańska.

Gratulujemy! Nagrody można odbierać już od dzisiaj w naszym Biurze Konkursów (Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 301-27-61) w godz. 10 - 16. Osobom spoza Trójmiasta nagrody wyślemy pocztą.

(ma)



Emilia Klinkosz Fot. materiały własne

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

CĘŻ JE CZĘC

■ Gryf herbem województwa

GDAŃSK. Zakończyła się batalia o herb województwa. Na posiedzeniu Sejmiku Wojewódzkiego podtrzymano wcześniejszą decyzję, że będzie nim czarny gryf na złotym tle. Wcześniej ta propozycja została negatywnie zaopiniowana przez komisję heraldyczną przy Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji. Komisja uważała, że herb nie powinien zbyt eksponować symbolu kaszubskiej grupy etnicznej. Na szczęście radni sejmiku wzięli pod uwagę historyczne symbole Pomorza. Już w XIII w. gryf był herbem księstwa wschodnio-pomorskiego, a od XV wieku, aż do rozbiorów, był herbem ówczesnego województwa pomorskiego.

■ Jubileusz Dialogusa

PARCHOWO. Dziś rozpoczynają się uroczystości 10 rocznicy amatorskiego teatru Dialogus z Parchowa. Początek o godz. 18. Założycielem i kierownikiem Dialogusa jest Jaromir Szroeder, znany działacz kulturalny powiatu bytowskiego. Obecnie grupa liczy 7 osób, natomiast w ciągu dziesięciu lat istnienia przewinęło się około 50 osób. Teatr jest współorganizatorem znanych „Biesiad Teatralnych”. Kilka lat temu okrzyknięto ją wydarzeniem kulturalnym województwa słupskiego.

■ Rocznicza zaślubin

PUCK. 8 lutego rozpoczynają się obchody 82. rocznicy zaślubin Polski z morzem. Dziś o godz. 11 rozpocznie się uroczysta konferencja w puckim ratuszu. Referaty będą o zaślubinach, błogosławionym ks. komandorze Władysławie Miegoniu, skutnictwie i infrastrukturze portowej. O godz. 17 będzie wieczornica poświęcona głównie prezentacji ks. Miegonia. Jego kult zostanie uroczystie zainaugurowany w puckiej farze 10 lutego, tuż po rozpoczęciu obchodów na rynku o godz. 10. Mszę odprawi ks. bp Zygmunt Pawłowicz. Po mszy złożone zostaną kwiaty przy symbolicznym słupku zaślubinowym w porcie, a przedstawiciele Ligi Morskiej i Rzecznej wręczą Pierścienie Hallera osobom i instytucjom zasłużonym przy organizacji obchodów rocznicowych.

(ep)

Gôdómë pò kaszëbskù XII

■ Uczba 8

„Żęc i przigodë Rémusa” - tacz je tytuł wiôldzi brawadë-powieść Aleksandra Majkòwsczégò. 10 gromicznika minie prawie 64. rocznica śmierci negò pisôrza. I teli wnet minãło czasu ôd ukôzaniô sã jegò ksążczy. Ôb te lata dërch pòwstòwają prócë nòukòwé i rozmajité jinszé ô Majkòwsczim i jegò dokôzu. A to pò dzëlu wierã temù, że dërch aktualné sã pitania, chtërne stòwiôł wnenczas pisôr: „Czë chcòłbës tã wëbawic zapadli zómk?”, „Czë chcòłbës tã przeniesc przez wòdã zaklãtã królewionkã?”. Zapadli zómk to sã Kaszëbë - nasza rodnò zemia, a królewionka to je mòwa kaszëbskò. Czë chcòłbës tã wëbawic zapadli zómk? Czë chcòłbës tã przeniesc przez wòdã zaklãtã królewionkã? Wnenczas blós Rémus rzekl: „jo”, a terò?

Remùsowa cza-cza

Dzysò nasz Remùs tuńcëje cza-cza cza-cza w tim sztòce sã prawie zaczął. Kaszëbskò cza-cza rozkracò sã - Chcemë le terò wrëgnąc òstro w niã!

Ref. Cza- cza- cza- z Remùsã
Cza- cza- cza- z królewionką
Cza- cza- cza- w kaszëbsczi chëczë
Cza- cza- cza- w zapadlim zómku

Stolem téż z nama je na zabawie
Hewò szorclëje z Werónką prawie
Wtim Remùs z karą ksążków chce wënc -
Óstaw ne knëczci, pòjma terò w tuńc!

Ref. Cza- cza- cza- z Remùsã

Mòłé kròsniãtã òbeszlë Pùrtka
Kòrbiã, pérocã, jak młòdò brutka.
Zaczãłë kracëc, gònic sã wkòł-
W kùncu pùrtk cza-cza zatuńcowòł sòm !

Ref. Cza- cza- cza- z Remùsã

Uczba będzie wyemitowana w programie „Rodnò Zemia” w niedzielę, 10 lutego o godz. 8.20. Powtórka we wtorek, 12 lutego o godz. 17.25.

Poznawcze rozrywki

Dzieciëca integracja

■ Reda do Strzelna ■ Poznawanie kultury ■ Szkoła rogarstwa

Ciekawą formę wakacyjnej rozrywki przygotowali dzieciom działacze Domu Kultury i Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego w Redzie, wspólnie z Wiejskim Domem Kultury w Strzelnie w powiecie puckim. Chcąc zapoznać redzkie dzieci z żywą kulturą oraz językiem kaszubskim zorganizowano dzień kaszubski w Strzelnie.

Poprowadził go, znakomity w takich sytuacjach, szef placówki Józef Roszman. Wspólnie ze strzeleńskimi dziećmi przygotował ekspozycję urządzeń dawniej używanych w gospodarstwach domowych. Dzieci musiały odnajdywać wywołane ekspozaty. Była to okazja do gruntownego omówienia ich dawnej użyteczności. Dzieci bawiły się znakomicie, a przy okazji zapoznawały się z pracą przodków i jednocześnie językiem. Wszystko prowadzono bowiem po kaszubsku.

Po żywych reakcjach można było się zorientować, że redzka młodzież jest osłuchana z kaszubszczyzną. Na dowód tego nie-



Dzieci z Redy dosyć precyzyjnie odnajdywały przedmioty, o których była mowa.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

które dzieci odśpiewały „Kaszubskie nuty”, a jeden uczeń powiedział dowcip w rodnej mowie.

- Zależy nam na tym, by nasze dzieci zapoznały się z miejscowymi dziećmi. Tu, w przeciwieństwie do Redy, rodzime tradycje są wciąż żywe. Dzięki temu najmłodsi mogą poznać wiele cennych wartości, które towarzyszyły w życiu ich przod-

kom, takich jak pracowitość, konsekwencję w działaniu, zaradność, a przede wszystkim przywiązanie do tateczny - mówi Jadwiga Kamionka, dyrektorka Miejskiego Domu Kultury w Redzie, jedna z organizatorów wyjazdu.

Dzieci z Redy miały okazję zapoznać się także z odwieczną sztuką ludową, czyli rogarstwem, które

ostatnio przeżywa wyraźny rozkwit. Z rogu wyrabia się teraz nie tylko tabakierki, ale i różnego rodzaju ptaszki, rybki i ozdoby. W Strzelnie szkołę rogarstwa założył Józef Roszman. W zajęciach uczestniczy kilkanaścioro dzieci, w tym - co jest rzadkością - także dziewcząt.

Eugeniusz Pryczkowski

Grotów talenty

Pokoleniowe tworzenie sztuki

Prawie cała rodzina Grotów, mieszkająca przy ulicy Jeziornej w Kartuzach, zajmuje się twórczością ludową. Wytworem rąk są piękne obrusy i serwetki z kaszubskim haftem, obrazy malowane na szkle, a także rzeźby. Sztuką od wielu lat zajmuje się seniorka rodziny, Jadwiga Grot, dawniej związana z kartuską Cepelią. Od niej tę pasję przejął mąż, a później dzieci.

- Nôbarzi lubiã rzeźbic aniółczci z kwiatama, gitarã, trąbkã. Terò prawie jô robiã pustelnika, ale mûszã gò jesz wëkuńcëc. To je fejn robòta - mówi mąż Jadwigi, Leon.

Syn państwa Grotów, Mieczysław, chętnie zajmuje się hafciarstwem, rzadko spotykanym wśród mężczyzn. Poza tym lubi

rzeźbić przeróżne ptaszki. Natomiast córka, Alicja, zajęła się malarstwem na szkle. Stałym motywem tradycyjnych obrazów kaszubskich jest postać świętego. Może to być Chrystus Frasobliwy, Matka Boska Sianowska, Matka Boska Królowa Rodzin lub inna, w otoczeniu kaszubskich tulipanów, róż, malw.

- Często biorę udział w plenerach twórców ludowych w Wieżycy. Tam poznajemy szczegóły tej techniki malarskiej - mówi malarka. - Chcę, aby ta tradycja pozostała w mojej rodzinie, dlatego zainteresowałam tą dziedziną sztuki także moją córkę. Bardzo mnie cieszy, że córka odnosi sukcesy, że razem możemy jeździć na wystawy i plenery. A sukcesy dzieci chyba najbardziej

cieszą każdego z rodziców - dodaje.

Marzeniem Alicji Serkowskiej jest namalowanie czterestu stacji Drogi Krzyżowej. Jest to ambitne przedsięwzięcie, na

które potrzeba dużo czasu i środków. Konsekwencja, cechująca kartuskich artystów, na pewno pozwoli pani Alicji spełnić to i inne marzenia.

Elżbieta Pryczkowska



Alicja Serkowska z Grotów uczy sztuki malowania na szkle córkę Karolinę.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

Wicko. Plan w przygotowaniu

Przestrzenne przymiarki

■ Kompleksowe opracowanie ■ Inwestycje według planu ■ Różne warianty

Do grudnia 2003 roku gmina będzie posiadała kompleksowy plan zagospodarowania przestrzennego dla wszystkich miejscowości, które leżą w obrębie jej granic. Ma on ułatwić planowanie inwestycji oraz pomóc w podejmowaniu decyzji o przeznaczeniu terenów pod zabudowę, rekreację, obszary rolne lub leśne.

– Stworzenie planu zagospodarowania przestrzennego, nazywanego też planem miejscowym, narzuciła nam uchwała z lipca 1994 r. – mówi Aleksander Juda, inspektor ds. budownictwa i działalności gospodarczej w Urzędzie Gminy. – Większość gmin ma plany sprzed 1994 roku, które są ważne, jednak nie spełniają w całości współczesnych wymagań.

Plany miejscowe posiada już część miejscowości w gminie. Należą do nich m.in. Żarnowska, Nowęcino, Sarbsk, a niedawno dołączyły Szczecurze, Łebieniec i Steknica.

– Dla niektórych miejscowości opracowuje się dwa, a nawet więcej planów miejscowych – dodaje Juda. – Wynika to z charakteru ich przyszłego zagospodarowania.



Obecnie trwają prace nad planami miejscowymi dla Wicka.

Fot. Tomasz Siebert

Tak jest w przypadku miejscowości Charbrowo, gdzie, oprócz typowego planu miejscowego, przygotowuje się plan z uwzględnieniem zainstalowania siłowni wiatrowych. Po dwa plany sporządza się także dla miejscowości zakwalifikowanych np. jako obszary rol-

no-leśne. Osobno powstaje on wówczas dla obszaru rolnego i leśnego.

Obecnie trwają prace nad planami miejscowymi dla Wicka i Charbrowa. Dzięki współfinansowaniu Agencji Rolnej Skarbu Państwa opracowuje się też plan dla Ulini.

– Każdy projekt zagospodarowania przestrzennego wskazuje nam od razu przyszłe inwestycje – twierdzi Juda. – Dla przykładu Żarnowska i Nowęcino to kompleks mieszkalno-turystyczny i gmina będzie tam przeprowadzała inwestycje związane z turystyką.

(rak)

Wojciechowo. Farma wiatraków

Energia na wiatr

Trwają negocjacje Urzędu Gminy w Wicku z firmą Canon Polska w sprawie wybudowania farmy wiatraków. W najbliższy wtorek zostanie podpisany list intencyjny pomiędzy partnerami rozmów.

Ile wiatraków i na jakim obszarze będą się znajdowały, jeszcze nie wiadomo. Nie znany jest na razie także termin rozpoczęcia inwestycji. Wiadomo jedynie, że będzie ona warta kilkanaście milionów dolarów.

– Staramy się, aby nie była ona prowadzona na gruntach ornych – mówi wójt Henryk Korda. – Byłyby to dla nas dodatkowe koszty, wiążące się m.in. z zapłatą rolnikom odszkodowań. Na razie prowadzi-

my wstępne negocjacje z firmą Canon Polska, a 12 lutego podpiszemy list intencyjny. Są to trzy strony maszynopisu.

Lokalizację farmy wiatrakowej wskazał sam koncern Canon, który opierał się na własnych badaniach. Wybrano miejsce blisko morza, wysoko położone, które narażone jest na silne wiatry. Wiatraki zostaną umieszczone na południowej stronie miejscowości Wojciechowo, na granicy z gminą Nowa Wieś Łęborska. Wstępne rozmowy, dotyczące lokalizacji farmy wiatrakowej w jednej z miejscowości tej gminy, były również prowadzone z władzami gminy nowowiejskiej.

(rak)



To już kolejna farma wiatraczna w naszym regionie.

Fot. APR-SAS

W SKRÓCIE

Życzenia dla urzędników

NOWA WIEŚ ŁĘBORSKA. Z jasełkami i życzeniami zawitali do Urzędu Gminy uczniowie SP w Redkowicach. Małych aktorów przygotowały Janina Kuniewicz, Krystyna Paluszek i Halina Wdowiak. – Takie wyjazdy integrują społeczność lokalną i jednocześnie są okazją do pokazania możliwości szkoły na szerszym forum – mówi Mariola Łagoda-Ellwart, dyrektor szkoły.

(bf)

Budżet i zezwolenia

CEWICE. Uchwaleniem budżetu na bieżący rok zajmą się podczas najbliższej sesji radni gminni. Zatwierdzą także plany pracy komisji i rady na ten rok. Ustalą ponadto szczegółowe zasady wydawania i cofania zezwoleń na prowadzenie sprzedaży napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia w miejscu lub poza miejscem sprzedaży oraz prowadzenia kontroli w zakresie przestrzegania zasad obrotu tymi napojami. Sesja odbędzie się 15 lutego początek godz. 12.00.

(as)

KONKURSY DLA WAS

Szczęśliwe karty

Co tydzień w rubryce „Szczęśliwe karty” zadajemy Państwu jedno pytanie. Odpowiedzi należy przysłać do nas na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Po czterech pytaniach miesiąca wśród osób, które nadesłały prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich.

Dzisiejsze pytanie: **Ile kosztuje kwartałna prenumerata „Dziennika” i do kiedy trzeba ją wykupić?**



tel. (058) 686 13 13

Weekend w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu La Siesta



nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na cztery pytania zadane przez nas w tym miesiącu. Wśród osób, które nadesłały odpowiedzi, wybierze my tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium. Nasze dzisiejsze pytanie: **Gdzie na Kaszubach znajduje się stok narciarski?** Na odpowiedzi czekamy do 8 marca 2002 r.

■ Informacje o konkursach można uzyskać pod bezpłatnym nr. tel. 0 800 15 00 26. Nasz adres: Dział Sprzedaży Gazet, Biuro Prenumeraty, ul. Połęże 3, 80-720 Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub „Jastrzębia”.

Nie przegap

Zbliża się termin końcowy zamawiania prenumeraty „Dziennika” na II kwartał br.

Wszystkim niezdecydowanym radzimy, aby czym prędzej udali się na pocztę lub skontaktowali z listonoszem. Termin wykupu mija 20 lutego. Szczegółowe informacje można uzyskać pod nr 0 800 1500 26.

Cena codziennej dostawy gazety do domu przez trzy miesiące to 45 zł.

Nasi Partnerzy



10% rabatu
na usługi fryzjersko-
kosmetyczne
ul. Mickiewicza 48
Słupsk
tel. (059) 842-77-23

Rabat honorowany na podstawie ważnej Karty Klubu Prenumeratora

REKLAMA

Informujemy, iż sklep z odzieżą II gatunku

„TOP MODA”

został przeniesiony do

**STAREGO BROWARU
ŁĘBORK, AL. WOLNOŚCI 40**

W SKRÓCIE

■ Dom przyszłości

ŁĘBORK. Młodzieżowy Dom Kultury, w ramach integracji z dziećmi i młodzieżą innych placówek, zaproponował przedszkolakom spotkania teatralne. – Wieloletni program integracyjny nosi obiecującą nazwę: Młodzieżowy Dom Przyszłości, w myśl reguły, że zaczynać trzeba jak najwcześniej, by poznać wzajem swoje możliwości – mówi Halina Krzewniak, dyrektor MDK. Zespoły „emdekowskie” Rytmania I i II oraz grupa teatralna, prowadzone przez Jolantę Barańczuk, wystawiły „Dziewczynkę bez zapałek”. Przedszkolakom ta pantomima bardzo się podobała. – Ponad 300 dzieci z łębarskich przedszkoli, w tym niepełnosprawne, przeżywało losy biednej samotnej dziewczynki – zapewnia Alina Walkusz, wicedyrektorka i instruktorka plastyki jednocześnie. Dzieci przedszkolne zostały zaproszone do placówki na imprezy feryjne. Wzięły udział w „Zielonym dniu w Ekolandii” oraz wyborach najsympatyczniejszej dziewczynki i chłopca.

(p)

■ Dla pasjonatów

ŁĘBORK. Kilku-
dziesięciu uczniów
rywalizowało
w konkursie „Lo-
sy żołnierza
i dzieje oręza pol-
skiego w latach
1794-1864. Za
wolność Waszą
i Naszą”.
Drugi rejonowy
etap ogólnopols-
kiego konkursu
historycznego od-
był się ponownie
w Szkole Podsta-
wowej nr 8.

Uczestniczyli
w nim uczniowie
od podstawówek
po „ogólniak”, również z innych powiatów wo-
jewództwa pomorskiego.

Jak informuje Dorota Kaiser, rzecznik prasowy SP nr 8, najwięcej punktów uzyskali łęborczanie. Wśród uczniów szkół podstawowych na pierwszym miejscu znalazł się Tomasz Niewolin z „ósemki”, wyprzedzając Rafała Woźniaka z „trójki” i Kajetana Targońskiego, również z „ósemki”. Z gimnazjalistów najlepszym okazał się Artur Orlikowski z Gimnazjum nr 3, drugie miejsce zajął Michał Klata z Gimnazjum nr 1, trzecie – Natalia Maszota z Gimnazjum nr 3. Zasadnicze szkoły zawodowe reprezentowało troje uczniów. Najwięcej poprawnych odpowiedzi udzielił Krzysztof Jasiński z Zespołu Szkół Mechanicznych. Wśród licealistów najwięcej punktów zdobył Piotr Brzeziński, a za nim Damian Szymlek i Monika Okrój – wszyscy z Zespołu Szkół Ogólnokształcących nr 1. – To był konkurs pasjonatów – dodaje Irena Wójcik-Kotłowska, nauczycielka historii w SP nr 8.

(e)

■ Wysoko w rankingu

BUKOWINA. Trzecie miejsce wśród 87 szkół, które wzięły udział w wojewódzkim konkursie ekologicznym „Złota Puszka” zdobyła Szkoła Podstawowa w Łebuni – Filia w Bukowinie. Konkurs „Złota Puszka” organizuje Centrum Recyklingu Koba w Gdańsku.

– Polega on na zbieraniu puszek, w celu ich powtórnego przetworzenia – mówi Wiesława Mielewczyk, koordynująca konkursem w Bukowinie. – Jest prowadzony indywidualnie dla każdego ucznia, klas i szkół. W ramach zajęć z zakresu edukacji ekologicznej przystąpili do niego uczniowie kl. I – III naszej placówki. Do akcji zbierania puszek włączyli się też ich rodzice.

Szkoła w Bukowinie zebrała 104 kilogramy puszek, w przeliczeniu na jednego ucznia – 1,521 kg. Poza należnością za nie (opłata jak za złom), organizatorzy przyznali bukowinianom nagrodę pieniężną.

Również w rankingu na 60 najlepszych klas, kl. I zajęła jedenaste miejsce – zbierała 57,7 kg puszek. W konkursie dla najlepszych indywidualnych „zbieraczy” nagrodę rzeczową otrzymała Joanna Andryskowska z kl. I, która zbierała 24,3 kg (1458 puszek). Za uzyskane pieniądze uczniowie chcą pojechać na wycieczkę krajoznawczą. Zachęceni nagrodami uczniowie i rodzice przystąpią do wiosennej edycji konkursu, która zakończy się w maju.

(bf)

Łębork. Konkurs plastyczny

Spotkanie
w Ekolandii

■ Ekologia na papierze ■ Turniej wiedzy i sprawnościowy ■ Poczestunek i nagrody

Dzieci i młodzież z Łęborka i Wicka bawili się w miniony poniedziałek w łębarskim Młodzieżowym Domu Kultury na spotkaniu pod hasłem „Spotkanie w Ekolandii”. W imprezie wzięło udział ponad 60 maluchów. Instruktorki pracowni plastycznej: Alicja Łąga, Halina Krzewniak i Alina Walkusz przeprowadziły konkurs o tematyce ekologicznej. Jego myślą przewodnią była segregacja odpadów i recykling.

– Okazało się, że tego drugiego pojęcia dzieci nie znały, ale po wprowadzeniu ich w zagadnienie namalały trafnie sytuacje z nim związane – twierdzi Alina Walkusz, wicedyrektor MDK, plastyk nieprofesjonalny. – Temat narzucili sponsorzy: firma Lobbo, Wydział Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego, Starostwo Powiatowe i sklep Renifer.

Powstały bardzo wartościowe, zdaniem malarki Alicji Łągi, prace, szczególnie tych najmłodszych.

Dzieci miały zapewnione materiały do wykonywania prac i poczęstunek: świeże



Jola Barańczuk i Wioletta Wiśniewska prowadziły w Ekolandii konkurs zgaduj-zgadula dla dzieci, nagradzając je cukierkami za dobre odpowiedzi.

Fot. Iwona Ptasieńska

bułki drożdżowe, jabłka, czekolady, batony i cukierki. Nagrody też były atrakcyjne i różnorodne: plecaki, torebki, kosmetyczki, modele samochodów, maskotki.

Turniej wiedzy ekologicznej dla najmłodszych tak zainteresował najmłodszych, że prosili o dodatkowe pyta-

nia. Starsze dzieci w tym czasie brały udział w konkursie sprawnościowym.

– Przesympatyczni, mili i taktowni okazali się uczniowie z Gimnazjum w Wicku – zapewnia Halina Krzewniak, dyrektor placówki. – Stworzyli twórczą atmosferę i dzięki temu po-

wstało dużo bardzo ładnych i wartościowych plakatów na temat recyklingu.

Ponieważ w Ekolandii obowiązuje kolor zielony, większość dzieci pamiętała prośbę dyrektorki, by na ten dzień założyć jakiś zielony ciuszek.

(p)

Łebian wspólne kolęd śpiewanie

Pastorałki
przeplatane wierszami

Wieczór kolędowy dla mieszkańców Łeby zorganizował w Miejskim Domu Kultury zespół Jantar.

Istniejący już od 10 lat zespół zaprosił do wspólnego śpiewania łębarski zespół Minibelferek. Jantar przedstawił bogaty program kolęd, przeplatany obrazami z narodzenia Jezusa Chrystusa. Widzom szczególnie podobały się kolędy śpiewane z podziałem na głosy. Z kolei Minibelferek, oprócz popularnych kolęd, przedstawił stare, zapomniane pastorał-

ki, które przeplatał wierszami opowiadającymi historie betlejemskie. Atmosfera na sali była podniosła. Na zakończenie zapłonęły zimne ognie.

– Gorąco dziękuję zespołom za pracę i zaangażowanie – mówił obecny na spotkaniu burmistrz Łeby Andrzej Cyranowicz. – Szczególne słowa uznania kieruję do Ireny i Edmunda Hilili, założycieli Jantara.

Na zakończenie imprezy wszyscy uczestnicy zostali zaproszeni na ciasto i słodycze.

(bf)



Wspólne kolędowanie ściągnęło do łębskiego domu kultury wielu mieszkańców miasta.

Fot. Bogumił Fąkiewicz

Maturzyści bawią się z nauczycielami

Tańce do rana

■ Zabawa do rana ■ Tort jak marzenie ■ Koniczynki na szczęście

Młodzież klas maturalnych wszystkich lęborskich

szkół średnich ma już za sobą studniówki. Teraz zostało im jedynie przygotowanie się do egzaminu dojrzałości.

Maturzyści dwóch klas liceum anglojęzycznego bawili się w „Muracie” w Redzie. Imprezę rozpoczęli tradycyjnym polonezem z „Pana Tadeusza”. Potem już cały czas grał zespół Eden z Jabłonowa Pomorskiego.

– Zabawa była wyśmienita – mówi Arkadiusz Oss, nauczyciel biologii. – Wszyscy byli oczarowani atmosferą, przypominającą do złudzenia bal z dawnych lat.

Jedną z atrakcji imprezy był tort z wiernie odtworzonym wizerunkiem szkoły.

Uczniowie ostatniej klasy Technikum Budowlanego ruszyli do poloneza, zapraszając w pierwszą parę

Alicję Zajączkowską, dyrektora szkoły. Dużą aktywnością i pomysłowością wykazali się klasowi artyści z grupy De Chłam, którzy często przerywali ze-

pisać się kolejnymi scenkami kabaretowymi.

Po północy dyrektor z nauczycielami wręczyła uczniom koniczynki na szczęście.

Iwona Ptasińska



Wspólnie bawili się nauczyciele i uczniowie.

Fot. Henryk Sęk



Specjalnie przygotowany na tę okazję tort z wizerunkiem szkoły był jedną z większych atrakcji studniówki w ASLO.

Fot. Archiwum ASLO

Tańce solo, w parach a nawet długie węże – tak bawili się uczniowie ze swoimi partnerkami oraz nauczycielami.

Fot. Henryk Sęk



UWAGA!

OD PONIEDZIAŁKU 11 LUTEGO RUSZA NOWY KONKURS

DOKONUJĄC ZAKUPU ZA JEDYNE 30 zł

BIERZESZ UDZIAŁ

W WIELKIEJ LOTERII INTERMARCHÉ

DO WYGRANIA:

- * 4 bony towarowe po 1000 zł
- * 20 bonów po 50 zł
- i około 100 nagród pocieszenia

UWAGA! KLIENCI DOJEŻDZAJĄCY DO NAS AUTOBUSEM (LINIA 1, 2, 4)
BILET POWROTNY OTRZYMĄJĄ GRATIS!

Zapraszamy:

INTERMARCHÉ
Muszkietierowie

Lębork, ul. Władysława IV 3
poniedziałek - sobota 8.00-21.00

niedziela 10.00-18.00

Najlepsi uczniowie powiatu łębskiego

Mistrzowie ze szkolnej ławy

Publikujemy dziś kolejną część nazwisk najlepszych uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych i średnich.

■ Szkoła Podstawowa w Cewicach

klasa VI a, wychowawca

Andrzej Lindsztedt

Maria Rathnau - 5,0

Klaudia Skrzyńska - 4,9

Aleksandra Krausa - 4,9

klasa VI b, wychowawca Mi-

chał Wiśniewski

Martyna Owsicka - 5,0

Paulina Adamczyk - 4,8

Emilia Garska - 4,7

Bartosz Hawryszkiewicz - 4,7

■ Szkoła Podstawowa w Redkowicach

klasa IV, wychowawca Ga-

briela Król

Mateusz Zarzeczny - 5,0

Joanna Lange - 4,8

klasa V, wychowawca Boże-

na Świdarska

Barbaa Formela - 4,8

Maria Formela - 4,8

Anna Rogowska - 4,8

klasa VI, wychowawca Hali-

na Wdowiak

Aneta Lange - 5,1

Sylwia Formela - 4,9

■ Szkoła Podstawowa nr 3 w Łęborku

klasa IV a, Bogumiła Trunk

Natalia Szymichowska - 5,1

klasa V, Bożena Kluska

Joanna Bienias - 5,0

Dominika Kluska - 5,0

Dominik Ulenberg - 5,0

Agnieszka Gryckiewicz - 4,9

klasa VI, wychowawca Wi-

told Krużycki

Agnieszka Piechowicz - 4,75

■ Szkoła Podstawowa nr 3 w Łęborku

klasa IV a

Michał Kantypowicz - 4,9

Paweł Wróblewski - 4,8

Martyna Wilczyńska - 4,6

Bartłomiej Baranowski - 4,6

klasa IV b

Jolanta Ziemann - 5,0

Beata Gulczyńska - 4,9

Natalia Jeglińska - 4,75

Aleksandra Modrzejewska - 4,75

klasa V a

Rafał Woźniak - 5,0

Kamil Myszk - 4,75

klasa V b

Piotr Mielewczyk - 5,1

Angelika Hrycyk - 4,9

Edyta Samp - 4,75

Marta Gołąbek - 4,6

klasa VI a

Agata Mrówka - 5,0

Marzena Grzenkowicz - 4,9

■ Katolickie Gimnazjum w Łęborku

klasa I, wychowawca

Agnieszka Pryl

Malwina Ciszewska - 5,0

Łukasz Jurak - 4,91

Elżbieta Ławniczak - 4,73

klasa II, wychowawca Elż-

bieta Oszmian

Kamil Warzecha - 4,7

Marcin Frąckowiak - 4,2

Emil Kropidłowski - 4,2

Anna Darznik - 4,1

Pulina Jacyniak - 4,1

■ Katolickie Liceum Ogól-

noksztalcące w Łęborku

klasa II, wychowawca Ma-

rzena Skórska-Kurzydło

Maria Soszler - 4,66

Alicja Brzezińska - 4,16

Anna Kasperczak - 4,15

Izabela Klamrowska - 4,15

■ Zespół Szkół Gospodarki

Żywnościowej i Agrobiznesu w Łęborku

klasa II LE, wychowawca

Ewa Belina

Marlena Skowi - 4,75

klasa IV, wychowawca Bo-

gumiła Kantmann

Hanna Jarmołowicz - 4,75

klasa V TTŻ, wychowawca

Maria Siejsko

Marta Tubacka - 5,1

klasa IV TŻ i GO, wycho-

wawca Bogumiła Kantmann

Dorota Kierznikiewicz - 4,76

Monika Stanicka - 4,76

■ Zespół Szkół Ekonomicz-

nych w Łęborku

Liceum Ekonomiczne

klasa II a

Anna Syldatk - 4,5

Anna Giełżyn - 4,31

Krzysztof Malotka - 4,25

klasa II b

Piotr Hirs - 4,31

Magdalena Krefta - 4,31

Wioletta Książek - 4,25

klasa III a

Maja Pawlaczyk - 4,18

Magdalena Tande - 4,1

Katarzyna Jabłońska - 4,0

klasa III b

Aleksandra Szmidek - 4,9

Sebastian Rychlak - 4,2

klasa IV a

Sylwia Studzińska - 4,14

klasa IV b

Magdalena Księżyk - 4,38

Katarzyna Ziaja - 4,29

Liceum Handlowe

klasa III

Marcin Baranowski - 4,08

Zasadnicza Szkoła Zawodo-

wa

klasa II a

Daria Proć - 4,0

klasa II b

Anna Brzeska - 4,18

klasa III

Łukasz Lejk - 4,22

Dariusz Wojciechowski - 4,11

Gabriela Laskowska - 4,0

■ Szkoła Podstawowa w Wicku

klasa IV a, wych. W. Błado-

szewska

Paulina Głodowska - 5,0

Adrianna Linstedt - 4,8

Jakub Juszcak - 4,8

klasa IV b, wych. A. Wójto-

wicz-Dobrek

Marta Dębowa - 5,1

Robert Gardziński - 5,0

Monika Krauze - 4,9

Bartosz Kobiela - 4,8

klasa V a, wych. H. Krako-

wiak

Jarosław Liss - 5,0

Agnieszka Gac - 5,0

Malwina Donarska - 4,9

Emil Miszk - 4,9

klasa V b, wych. B. Kotlarz

Agata Ryfka - 5,1

klasa VI a, wych. B. Mielew-

czyk

Marzena Miszk - 5,0

Adam Grzenkowicz - 5,0

klasa VI b, wych. R. Juszc-

zak

Jan Kondratowicz - 4,9

■ Szkoła Podstawowa nr 7

klasa IV a, wych. Iwona

Skrzypkowska

Szymon Stenka - 5,5

Natalia Cholak - 5,4



W Redkowicach najlepsze wyniki osiągnęła klasa IV b. Na zdj. z wychowawczynią Gabrielą Król.

Fot. Bogumił Fąkiewicz

Sylwia Antosik - 5,3

Jakub Badulski - 5,1

Łukasz Chmiel - 5,1

Mateusz Dzida - 5,1

Adam Bławat - 5,0

Mateusz Mielewczyk - 5,0

Bartosz Stawikowski - 5,0

Angelika Piotrowska - 5,0

Sebastian Kanka - 4,9

Ewelina Klonecka - 4,9

Adriana Szwaba - 4,9

klasa IV b, wych. Ksenia

Mańska

Jakub Tomaszczyk - 5,5

Agnieszka Jakubowicz-Wy-

stępek - 5,4

Marta Barzowska - 5,3

Klaudia Klonecka - 5,1

Alicja Liedtke - 5,1

Marta Młyńska - 5,1

Emilia Michalska - 5,0

Patrycja Bożejewicz - 4,9

Agnieszka Maciulewicz - 4,9

klasa IV c, wych. Genowefa

Zielińska

Mgdalena Baziuk - 5,6

Marcelina Domaros - 5,4

Klaudia Boyke - 5,2

Katarzyna Garska - 5,1

Monika Ramczykowska - 5,1

Jadwiga Tyrakowska - 5,1

Aleksandra kołonowicz - 5,0

Jakub Pilnik - 5,0

Patryk Wiczkowski - 4,8

klasa V a, wych. Natasza

Knop

Kacper Kanka - 5,2

Tomasz Heyka - 4,9

Monika Klimko - 4,9

Marcin Raszkiewicz - 4,9

Marta Świeca - 4,9

klasa V b, wych. Dorota Ży-

wicka

Anita Piosik - 5,1

Marta Turek - 5,0

Michał Grynkiewicz - 5,0

klasa V c, wych. Arkadiusz

Miśkiewicz

Malwina Storczyk - 5,5

Marta Malak - 5,3

Daria Woźniak - 5,0

Agata Buczkowska - 4,9

Mateusz Damaszk - 4,9

Mariusz Krauz - 4,9

Aleksandra Seweryńska - 4,9

Michał Zawacki - 4,9

klasa VI a, wych. Ewa

Wrońska

Marta Kobiela - 5,3

Magdalena Michałowska - 5,0

Katarzyna Mielewczyk - 5,0

Bartosz Stawikowski - 4,9

Angelika Wolska - 4,9

Malwina Szamatowicz - 4,8

sebastian Szlachta - 4,8

klasa VI b, wych. Maria Mi-

chałowska

Mirosław Stoliczki - 5,5

Mateusz Tadeja - 5,3

Maksym Piwar - 5,0

Karolina Zaborowska - 4,9

klasa VI c, wych. Beata

Mańska

Aleksander Storczyk - 5,5

Joanna Szczepańska - 5,4

Marcelina Nastaj - 5,4

Małgorzata Pajęczkowska - 5,3

Natalia Leyk - 5,1

Rafał Actun - 5,1

Luiza Stelmach - 5,0

■ Szkoła Podstawowa Nr 4

klasa IV a, wych. Katarzyna

Prokop

Marcin Pluta - 5,3

Marta Soszler - 5,3

Artur Czapla - 5,1

Mikołaj Kucharczyk - 5,0

Dawid Skierka - 5,0

Mateusz Paczuła - 5,0

klasa IV b, wych. Beata Frą-

czek

Urszula Mundzia - 5,4

Sylwia Słota - 5,1

Mateusz Dawidowski - 5,0

Karol Król - 4,9

Katarzyna Mendrychowska - 4,9

Klaudia Maciejewska - 4,9

klasa IV c, wych. Anetta

Cylka

Agnieszka Wacnik - 5,5

Cynthia Piotrowska - 5,3

Marta Zajac - 5,1

Mateusz Przybylski - 5,0

Michał Jabłonowski - 4,8

Karol Walkusz - 4,8

Marta Wagner - 4,8

klasa IV d, wych. Karolina

Kucharczyk

Paulina Jeglińska - 5,8

Katarzyna Zonakowska - 5,2

Mateusz Podlewski - 5,1

Karolina Wąsik - 5,0

klasa V a, wych. Donata

Podlewski

Marlena Naczek - 5,5

Hanna Chrapkowska - 5,2

Magdalena Kędziora - 5,1

Wojciech Wołoczniak - 5,0

Ewelina Czaja - 4,9

klasa V b, wych. Małgorzata

Majdzińska

Aneta Chrustowska - 5,0

Anna Nowak - 5,0

Łukasz Socki - 4,8

Martyna Tomas - 4,8

klasa V c, wych. Ewa Pluto-

Prodzińska

Marta Redzimska - 5,3

Kacper Sikorski - 5,3

Malwina Bielak - 5,1

Katarzyna Ziniewicz - 5,1

Dominika Jędrzejewska - 5,0

Anna Stępień - 4,9

klasa V d, wych. Halina An-

drykowska

JESTEŚ W POTRZEBIE

■ **URZĘDY**
Urząd Miasta, ul. Armii Krajowej 14, tel. 862 42 80 (czynny: poniedziałek i czwartek 8.00-16.00, wtorek, środa, piątek 7.30-15.30)

Urząd Powiatowy, ul. Czołgistów 5, tel. 862 48 00 (czynny: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek-piątek 7.30-15.30)

Powiatowy Urząd Pracy, ul. Gdańska 36, tel. 862 37 28

Zakład Ubezpieczeń Społecznych, ul. Krzywoustego 15, tel. 863 13 48
Urząd Skarbowy, ul. Słupska 23, tel. 862 41 21

■ **PRZYCHODNIE LEKARSKIE**
Samodzielny Publiczny ZOZ, ul. Węgrzynowicza 13, rejestracja chorych, tel. 862 50 66

Przychodnia Rejonowa, ul. Zwycięstwa 12, tel. 862 24 53

Przychodnia Międzyzakładowa, Centrum Medyczne Stary Browar, al. Wolności 40, tel. 862 40 66.

Specjalistyczna Przychodnia Lekarska Mar-Vita, ul. Zeromskiego 9, tel. 863 13 80

■ **POLICJA**, ul. Toruńska 5, tel. 862 19 55

■ **APTEKI**
„Bluszczowa”, Czołgistów 33, tel. 862 17 05

„Pod Lwem”, pl. Pokoju 4, tel. 862 11 52

„Pod Wagą”, ul. Tczewska 6a, tel. 862 24 94

„St. Saluti”, 1 Armii Wojska Polskiego 6, tel. 862 53 00

„Żiwa”, ul. Węgrzynowicza, tel. 862 36 28

„Przy Browarze”, al. Wolności 40, tel. 862 27 66

■ **INFORMACJE**
Informacja PKP - tel. 862 93 96

Informacja PKS - tel. 862 19 72

Informacja o opłatach za usługi telef. 862 25 15

■ **Taxi**: Postój przy dworcu PKP, tel. 86-24-838; Postój przy placu Pokoju, tel. 86-22-824; Taxi-bus, tel. 0-602 55 11 93; Taxi bagażowe, tel. 86-24-971

■ **Straż Pożarna**, tel. 86-33-366 lub 86-33-311

■ **Straż Miejska**, tel. 986

■ **Biblioteka Pedagogiczna**, ul. 1 Armii WP 31, tel. 86-21-070 (czynna: wypożyczalnia i czytelnia codziennie od 11.00-18.00, sob., niedz. - nieczynne, w pierwsze środy miesiąca dzień wypożyczalni - nieczynna)

■ **Pogrzebowe** - „Hermes”, ul. Targowa, tel. 86-26-965;

Kostnica i Zakład Pogrzebowy Charon: ul. Słupska 7 F, tel. 862 45 63

„Znicz” ul. Węgrzynowicza 13, tel. 863-31-84 i 861-22-81

■ **POGOTOWIA**

Pomoc doraźna - 86-33-000; Pomoc drogowa, Staromiejska 33, tel. 981

Ciepłownicze 86-21-181

Energetyczne - 991

Gazowe - 992

Weterynaryjne, Pionierów 17, tel. 86-21-963

Wodno-kanalizacyjne, tel. 86-21-473

■ **JEDZENIE NA TELEFON**

Pizzeria „Gowid” - pizza i inne dania, ul. Zwycięstwa 16, tel. 86-20-202

■ **Pływalnia miejska**

czynna codziennie od 6 do 22, ul. Olimpijczyków 31, tel./fax 0-59 862 72 74, tel. 862 71 77

■ **Czekają na sygnały**

Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami czeka na zgłoszenia problemów nartujących mieszkańców powiatu lęborskiego. Całą dobę na wszelkie informacje m. in. na temat niewłaściwego traktowania zwierząt czeka inspektor terenowy ds. ochrony zwierząt i środowiska pod numerem telefonu:

0 601 64 91 36. Dodatkowo można kontaktować się z lekarzami weterynarii i policjantami Komendy Policji w Lęborku. Na Państwa sygnały czeka także Inspektorat Wojewódzki w Gdańsku (0-58 341 94 70), w poniedziałki, środy i piątki w godz. 11-15, a we wtorki i czwartki 13-17. Całą dobę można także dzwonić pod numery telefonów: 0 605 21 15 77 i 0 603 43 54 96.

NASZ KONKURS

Nestor na każdą nogę



Buty na każdą nogę, eleganckie i na co dzień, można kupić w sklepie obuwniczym NESTOR przy ul. 10 Marca.

Fot. Tomasz Siebert

Sklep obuwniczy NESTOR przy ul. 10 Marca w Lęborku swoim klientom oferuje obuwie damskie i męskie renomowanych firm. Uczestnikom naszego konkursu proponuje z kolei drobniaki pozwalające zadbać o „komfort wokół stopy”. Wystarczy tylko odpowiedzieć na pytanie, a kupon dostarczyć do siedziby redakcji.

Fachowa obsługa Nestora pozwala dokonać zakupów nie tylko butów, ale także galanterii skórzanej: rękawiczek, teczek i toreb, np. firmy Batycki czy Wittchen. Jak zapewniają klienci, w sklepie jest wiele drobniaków dla pań i panów.

Spośród kuponów dostarczonych do naszej redakcji w tym tygodniu wylosowaliśmy jeden, należący do Andrzeja Pawelczyka z Lęborka. Prawidłowo odpowiedział ona na oba pytania: tytuł nr 1 na liście bestsellerów księgarni

Akapit to „Harry Potter i kamień filozoficzny”, literacką nagrodę Nobla w 2001 roku zdobył Vidya-dhar Surajprasad Naipaul. Po odbiór nagrody - książki o wartości do 40 zł - zwycięzcę prosimy o zgłoszenie się do księgarni AKAPIT w DH Kupiec.

Dzisiejsze pytanie brzmi: Jak nazywa się rzecz, która służy do przechowywania dokumentów i pieniędzy (noszona w torebce)? Spośród kuponów z prawidłowymi odpowiedziami wylosujemy jeden, którego właściciel otrzyma niespodziankę od Nestora.

Na kupony z odpowiedziami na pytanie konkursowe tradycyjnie czekamy do najbliższego wtorku, do godz. 12, w siedzibie redakcji „Echa Ziemi Lęborskiej”, przy ul. Wolności 40 (Stary Browar), 84 - 300 Lębork. Można je przysłać na kartkach pocztowych lub dostarczać osobiście.

(as)

KUPON

Jak nazywa się rzecz, która służy do przechowywania dokumentów i pieniędzy (noszona w torebce)?

Odpowiedź

Imię i nazwisko

Adres

Zgadzam się na przetwarzanie oraz publikację moich danych osobowych zawartych na niniejszym kuponie zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r.

Podpis

WARTO WIEDZIEĆ

■ VIP-y czytają

LĘBORK. Pod takim tytułem Halina Rusowicz, pracownik Miejskiej Biblioteki Publicznej, przygotowała wystawę z modnymi tytułami.

- Cieszy mnie bardzo, że coraz więcej lęborczan odwiedza naszą bibliotekę - mówi autorka wystawy. - Ekspozycja, z listą tytułów polecanych przez krajowych VIP-ów, ma być zachętą do sięgnięcia po te książki. W czytelni mamy je prawie wszystkie. Biblioteka przygotowuje też wystawę o Puszczy Białowieskiej, ponieważ rok 2002 ogłoszono Rokiem Ochrony Puszczy Białowieskiej. Wystawie tej będzie towarzyszył testowy konkurs dla młodzieży szkół gimnazjalnych i średnich.

(p)

WARTO ZOBACZYĆ

■ Wystawki MBP



Fot. Iwona Prasińska

Zawartość gablot spotyka się z zainteresowaniem młodzieży.

LĘBORK. Miejska Biblioteka Publiczna w Lęborku zmieniła zawartość swoich dwóch gablot na piętrze.

Nowe tematy, opracowane przez pracowników czytelni, podpowiadają czytelnikom, z czego mogą w niej skorzystać. W gablocie pt. „Czasopisma w czytelni” znalazły się tytuły czasopism - 27, jakimi dysponuje biblioteka. W drugiej - obwołanej ostatnimi nabytków zachęcają do zainteresowania się nowościami w modnych dziedzinach i adresowane są do czytelników w różnym wieku. Uczniom i studentom autorki wystaw podsuwają opracowanie Marka Grębskiego pt. „Jak odnieść sukces na egzaminie”, dbającym o zdrowie: „Bioterapeuta leczy” Tomasza Ćwieka, a wszystkim - „Savoir-vivre przy stole”.

- Zaglądajcie państwo do nas jak najczęściej - zachęca Halina Rusowicz z wypożyczalni.

(p)

ZAPROSZENIE

■ Rajd pieszy i kurs tańca

LĘBORK. Podsumowaniem imprez feryjnych, organizowanych przez Centrum Sportu i Rekreacji jest organizowany dzisiaj rajd turystyczny do Małoszyc, którego przyswiera hasło „Dokarmiamy zwierzęta”. Poprowadzi go Ireneusz Krawiec, przewodnik PTTK. Zbiórka o godz. 10 przed Pływnią Miejską.

Także o godzinie 10.00 grami i konkursami rozpoczyna się zabawy w klubie „Przyjaźń” (ul. Czołgistów). Bezpośrednio po nich organizatorzy przewidzieli bieg po Lęborku. O godzinie 13.00 rozpoczyna się kurs tańca towarzyskiego. Godzinę później - zabawa pod hasłem „szukamy młodych talentów”, po której wszyscy chętni mogą wziąć udział w zabawie walentynkowej.

(aza)

NIE PRZEGAP

■ Widoki pomorskich miast

LĘBORK. Pracownicy muzeum, pod kierunkiem Grażyny Przykuckiej, historyka, przygotowują nową wystawę w Galerii Strome Schody. Nosi ona tytuł „Widoki pomorskich miast na przestrzeni czterech stuleci”.

Jest to gotowa wystawa, która wędruje na razie po miastach północnej Polski. Dotychczas była w Starogardzie Szczecińskim, Szczecinie, Koszalinie, Sławnie i Słupsku. Przygotowało ją muzeum w Greifswaldzie w Niemczech z materiałów archiwalnych Krajowego Urzędu Ochrony Zabytków Meklemburgii-Pomorza Przedniego w Schwerinie.

Wśród fotografii znajdują się zdjęcia z lat 30. ze zbiorów wojskowych, nigdzie dotychczas nie pokazywane.

Mariola Pruska, dyrektor muzeum przewiduje otwarcie wystawy na 15 lutego.

(p)

JESTEŚ W POTRZEBIE

■ **ŁĘBA**
Urząd Miasta, ul. Kościuszkis 90, tel. 86-61-513 (czynny: wtorek - czwartek 7.30-15.30, poniedziałek 8.00-16.00)

Biblioteka Miejska, ul. 11 Listopada 5, tel. 86-61-723 (czynna: poniedziałek - czwartek 12.00-19.00, piątek 8.00-19.00, sobota 10.00-14.00)

Miejski Dom Kultury, ul. 11 Listopada 5a, tel. 86-61-775

Urząd Pocztowy, Kościuszkis 23, tel. 86-61-563, czynny: poniedziałek-piątek 8.00-18.00, sobota 9.00-11.00

Stacja benzynowa, Kościuszkis 122, tel. 86-61-480 (czynna: w dni powszednie od 7.00-18.00, w niedzielę od 7.00-17.00)

Gabinety kontraktowe, ul. Powst. Warszaw, tel. 86-61-354

Gabinety kontraktowe, ul. Kościelna 1, tel. 86-61-262

Policja, ul. Kościuszkis 106, tel. 86-61-600

Apteka „Słowińska”, ul. Kościuszkis 70a, tel. 86-61-365

Informacja PKS (tylko sezonem), tel. 86-61-311

Informacja PKP, tel. 86-61-384

Straż Pożarna, tel. 86-61-222

Straż Graniczna, tel. 86-61-252

■ **CEWICE**

Urząd Gminy, ul. Witosa 16, tel. 86-11-495, (czynny: poniedziałek - piątek 7.30 - 15.30)

Ośrodek Zdrowia, os. 40-lecia PRL, tel. 86-11-395

Policja, ul. Witosa 23, tel. 86-11-450

Apteka „Fragaria”, os. 40-lecia 35, tel. 86-11-390

Straż Pożarna, tel. 86-11-423

Gminne Centrum Kultury, ul. Węgrzynowicza 16, tel. 86-11-490, (czynne codziennie: 8.00 - 21.00, w sobotę 13.00-21.00)

■ **WICKO**

Urząd Gminy, tel. 8611182

Ośrodek Zdrowia, tel. 8611185

Policja, tel. 8611107

Apteka Pod Agawą, tel. 8611114

Ośrodek Kultury, tel. 8611119

■ **SŁUPSK**

APTEKA (dyżur całonocowy) - Apteka „Przy Rynku” ul. Wileńska 15 tel. 842-28-44.

INF. PKP - tel. 842-81-10.

INF. PKS - tel. 842-42-56.

POGRZEBOWE - „Hades” ul. Kopernika 15, tel. 842-98-91; „Hermes” ul. Tuwima 3, tel. 842-84-95; „Kalla” ul. Armii Krajowej 15, tel. 842-81-96.

POGOTOWIE RATUNKOWE - tel. 842-36-11.

POLICJA - al. 3 Maja 1, tel. 842-44-73; ul. Reymonta 7, tel. 842-60-01.

STRAŻ POŻARNA - ul. Młyńska 2, tel. 842-40-01.

„Codziennik” redaguje Aleksandra Stasiak-Tutak tel. 863-40-64

dla prenumeratorów



Rabaty
dla Ciebie
i wiele
korzyści

Dziennik
Bałtycki

Zamów prenumeratę
0 800 1500 26

NA EKRANACH KIN

Za linią wroga



■ **sensacyjny**, USA, 2001
■ **reż.** John Moore
■ **wyk.** Owen Wilson, Gene Hackman, Gabriel Macht

Pilot amerykańskiej marynarki wojennej zestrzelony zostaje nad terytorium wrogiego państwa. Jego dowódca postanawia złamać rozkazy przełożonych i zorganizować misję ratunkową.

Atlantyda: Zaginiony ląd



■ **Reż.:** Gary Trousdale, Kirk Wise
■ **Prod.:** USA, 90 min, bo.
■ **Typ:** animowany/fantasy

Kilka tysięcy lat temu mieszkańcy Atlantydy stworzyli kwitnącą cywilizację. Król i jego poddani postanowili przejąć władzę nad światem. Wybuchł otwarty konflikt, który doprowadził do zagłady miasta. Zmieciona z powierzchni Ziemi Atlantyda zniknęła bez śladu i wszelki śluch o niej zaginął. Aż do teraz...

Shrek



■ **Reż.:** Andrew Adamson, Vicky Jensen
■ **Prod.:** USA, od lat 15
■ **Typ:** animowany, USA
■ **Głosów użyli:** Zbigniew Zamachowski, Jerzy Stuhr

Film o szpetnym olbrzymie Shreku i jego przymusowych przyjaciół. Wredny lord Ferquaad, władca krainy zsyła na malownicze bagna, w których żyje Shrek, wszystkich bohaterów znanych bajek. W zamian za opuszczenie bagna przez niepożądanych lokatorów Shrek zgadza się uwolnić więzioną przez smoka księżniczkę.

Wyścig szczurów



■ **Reż.:** Jarry Zucker
■ **Prod.:** Kanada/USA, od lat 12
■ **Typ:** komedia
■ **Występują:** Whoopi Goldberg, Cuba Gooding

Magnat finansowy z Las Vegas, Donald Sinclair, gotów jest na wszystko, by uszczęśliwić najbogatszych graczy ze swego kasyna. Wpada więc na pomysł, by zorganizować zawody, w których będą oni mogli typować zwycięzców - ludzki "wyścig szczurów".

Amelia



■ **Reż.:** Jean-Pierre Jeunet
■ **Prod.:** Niemcy/Francja, 2001
■ **Typ:** obyczajowy
■ **Występują:** Audrey Tautou, Mathieu Kassovitz

Amelia jest nieśmiała. Pracuje w kawiarni i wynajmuje mieszkanie w dzielnicy Montmartre. Chcąc sprawić, by inni poculi się bardziej szczęśliwi, wymyśla wiele intryg, np. próbuje odnaleźć właściciela pudełka z zabawkami.

Harry Potter



■ **Reż.:** Chris Columbus
■ **Prod.:** USA, bo.
■ **Typ:** fantasy
■ **Występują:** Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Alan Rickman

W dniu 11. urodzin Harry trafia do szkoły czarodziejów i rozpoczyna serię swoich niesamowitych przeżyć. Mnóstwo magii, złych i dobrych czarodziejów oraz tajemnica, którą starają się rozwiązać Potter wraz z przyjaciółmi, składa się na pierwszą część jego książkowych przygód oraz filmu.

Jay i Cichy Bob kontratakują



■ **Reż.:** Kevin Smith
■ **Prod.:** USA, 2001, od lat 15
■ **Typ:** komedia
■ **Występują:** Kevin Smith, Jason Mewes, Ben Affleck

Jay i Cichy Bob odkrywają, że ich stary, dobry przyjaciel, Banky Edwards, najwyczajniej w świecie ich... sprzedał. Podstępny Banky wyjechał do Hollywood, by wyprodukować film na podstawie komiksu „Bluntman & Chronic”, którego dwaj bohaterowie to alter ego Jaya i Cichego Boba.

Do kin wchodzi film sensacyjny Johna Boormana

Harry Potter zagra w Panamie



Rolę tytułowego krawca z Panamy zagrał laureat Oscara, Geoffrey Rush (z lewej).

Fot. materiały promocyjne

Nakręciłem cztery filmy w „tropikach” i Panama nie była dla mnie czymś zupełnie nieznanym. Niezwykła egzotyka, piękne kobiety, korupcja, handel narkotykami, to wszystko tworzy tu niezwykłą mieszankę.

To słowa Pierce’a Brosnana, odtwórcy głównej roli w ostatnim filmie Johna Boormana „Krawiec z Panamy”. Trzeba przyznać, że ten projekt - ekranizacja powieści Johna Le Carre - był dla niego idealny. „Egzotyka, piękne kobiety, korupcja” - w końcu to chleb powszedni agenta Jamesa Bonda, którego aktor zagrał już w trzech filmach.

A u Boormana, Brosnan

znów gra szpiega. Tylko, że to szpieg kanalia, nie znałitości i sprzedałby własną matkę.

- To anty-Bond: nie ma żadnych moralnych skrupułów i jest egoistą - tak określa go reżyser.

Sam Brosnan dodaje: - Andy Osnard wyraźnie różni się od Bonda: jest cyniczny, manipuluje ludźmi i z niczym się nie liczy.

Ale Osnard i Bond mają jedną cechę wspólną - powodzenie u kobiet. A w „Krawcu z Panamy” pojawiają się dwie piękne damy: Jamie Lee Curtis („Rybka zwana Wandą”, „Halloween”) oraz Catherine McCormack („Braveheart-Waleczne serce”, „Cień wampira”).

Andy Osnard to brytyjski szpieg, wypę-

dzony do Panamy. Jego tajną bronią jest Harry Pendel, obecnie bogacz i najbardziej wpływowy krawiec w kraju. Harry jest powszechnie znany z pasji do opowiadania fantastycznych historii i markowych garniturów.

W pewnym momencie opowieści Harry’ego wymykają się jednak spod kontroli. Niespodziewanie wywołują lawinę wydarzeń, które mogą zagrozić bezpieczeństwu Panamy i wszystkiemu, co w życiu Harry’ego jest najważniejsze.

Rolę tytułowego krawca John Boorman powierzył Geoffreyowi Rushowi, laureatowi Oscara za wspaniałą kreację w filmie „Blask”.

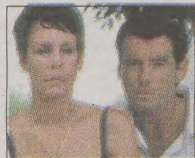
- Od razu bardzo polubiłem Harry’ego - mówi Rush. - Być może zbyt często fantazjuje i zbyt głęboko pogrąża się w marzeniach, ale w gruncie rzeczy to dobry człowiek. Granie takiej postaci było wyjątkowo ciekawe.

Aktor bardzo solidnie pracował nad rolą. Na długo przed rozpoczęciem zdjęć, poświę-

cił wiele czasu, by poznać profesję granej przez niego postaci. W Panamie, wielokrotnie korzystał z uwag i porad innego krawca, który uczył go technik projektowania i kroju.

W gronie tych znakomitych gwiazd znalazł się pewien młody chłopiec, wtedy nieznaną jeszcze aktor. Syna Harry’ego zagrał Daniel Radcliffe, który niedawno, pokonawszy tysiące innych kandydatów, wcielił się w postać Harry’ego Pottera w przeboju Chrisa Columbusa „Harry Potter i kamień filozoficzny”. (ma)

Krawiec z Panamy



■ **Reż.:** John Boorman
■ **Prod.:** USA/Irlandia, 2001
■ **Typ:** sensacyjny
■ **Występują:** Geoffrey Rush, Pierce Brosnan, Jamie Lee Curtis, Catherine McCormack
■ **Czas trwania:** 109 min

Agent brytyjskiego wywiadu w Panamie stara się pozyskać do współpracy wziętego krawca, który obraca się w sferach rządowych. Ten nie jest jednak tym, za kogo się podaje i wciąga agenta w afery, która grozi wybuchem międzynarodowego konfliktu.

Premiera w Tęczy

Ukłon w stronę dzieci

Najnowsza
premiera
w słupskim
Teatrze
Lalki Tęcza
odbędzie
się już ju-

tro. Tym razem aktorzy zaprezentują „Królową Kukułeczkę” Jana Romanowskiego w reżyserii Ireny Dragan, dyrektorki Teatru Lalki w Kielcach. Sztuka, którą będą mogli obejrzeć najmłodsi to komedia lalkowa dla dzieci, gdzie głównym motywem są perypetie zakochanej pary: cudnej urody Królowy Kukułeczki i biednego kucharczka Felka Precelka. Nieprzychylny im król Cymbał Pierwszy próbuje zapobiec tej miłości, choć sam wzdycha do Niani Elwiry.

W trakcie akcji pojawia się Baba Jaga Aga – bezzębna wdowa marząca o dziecku oraz Dziadul Jagul Edzio – stary kawaler marzący o ożenku. Od tego czasu przygody toczą się wśród pomyłek, porwań i zamieszania w rytmie zaskakujących zwrotów sytuacji i dowcipnych pomysłów. Całość kończy się jednak pomyślnie. Okazuje się, że król Cymbał Pierwszy, Baba Jaga Aga i Dziadul Jagul Edzio z pozoru zatwardziali i egoistyczni, są w rzeczywistości dobrodusznymi. Oni także potrzebują dużo ciepła i miłości.

Wartka akcja spektaklu sprawia, że wszyscy – na scenie i na widowni – bawią się znakomicie.

– Zobaczyłam ten spektakl kilka lat temu w Bańskiej Bystrzycy – mówi Irena Dragan. – Bardzo mi się spodobał, ponieważ mówi



Marek Huczyk w roli Dziadula Jagula.

Fot. APR-SAS

o ważnych rzeczach, o miłości, o potrzebie akceptacji drugiego człowieka. Poza tym sztuka jest tak napisana, że dziecko na widowni czuje się mądre, mądrzejsze od aktorów grających na scenie. To jest ukłon autora w stronę najmłodszych. Dlatego ten spektakl tak mnie zachwycił i postanowiłam ściągnąć go ze Słowacji do Polski.

Słowacka sztuka uzupełniona została przez piękne teksty piosenek, których autorką jest Liliana Barańska. W połączeniu z rytmiczną muzyką skomponowaną przez Dariusza Reguckiego dają efekt skocznych, łatwo wpadających

w ucho utworów, które świetnie współgrają z akcją spektaklu.

Dekoracje, kostiumy i lalki tym razem nie są wykonane przez słupską pracownię. – Wypożyczyliśmy je od kieleckiego teatru – przyznaje Małgorzata Kamińska-Sobczyk, dyrektor naczelny i artystyczny Tęczy. – W ten sposób udało nam się uniknąć dodatkowych kosztów i na deskach naszego teatru może pojawić się kolejna premiera.

W „Królowie Kukułeczce” bierze udział szóstka aktorów. Występują oni na planie żywym i lalkowym. Widowisko trwa 65 minut z przerwą. Bilety w cenie

OBSADA

Izabela Nadobna – Polanek – Królowna Kukułeczka
Przemysław Laskowski – Felek Precel
Michał Milczarek – Król Cymbał Pierwszy
Hanna Piotrowska – Baba Jaga Aga
Marek Huczyk – Dziadul Jagul Edzio, Bajarz II, Żołnierz II, Wózny z bębniem
Bożena Borek – Niania Elwira, Bajarz I, Żołnierz I

8 zł. Premiera już w sobotę, tj. 9 lutego br. o godz. 11 w siedzibie Państwowego Teatru Lalki Tęcza w Słupsku przy ul. Waryńskiego 2. (JJ)

OTWARCIE WYSTAWY

Monitoring_02

Bałtycka Galeria Kameralna zaprasza dzisiaj do Galerii Kameralnej w Słupsku przy ul. Partyzantów 31a na otwarcie wystawy Sławka Sobczaka pt. „Monitoring_02”

Projekt, który będzie można zobaczyć, powstał w oparciu o wcześniejsze doświadczenia artysty, będąc jednocześnie rozwinięciem realizacji Monitoring_01, zrealizowanej w Galerii u Jezuitów w Poznaniu w 2001.

Projekt odwołuje się do problemu mimowolnej, technicznej obserwacji zachodzącej w różnych przestrzeniach (także prywatnych). Składać się będzie z dwóch części. Pierwszą i główną stanowić będzie interaktywny system monitorujący (na różne sposoby) przestrzeń galerii z przebywającymi tam ludźmi. Ludzie ci będą aktywizować ją, co wpływać będzie na uruchamianie kamer, mikrofonów itp. Obraz i dźwięk za pośrednictwem środków technicznych wypełniać będzie całą przestrzeń, będąc jednocześnie tłem rejestrowanych sytuacji. Ulegać on będzie modyfikacjom i zmianom.

Drugą część stanowić będzie umieszczony wewnątrz galerii mobilny obiekt (rodzaj ekranu) w specyficzny sposób chroniący człowieka przed obserwacją.

Jako dopełnienie projektu przewidziana jest także akcja prowadzona równolegle z otwarciem wystawy w sieci Internet.

Wernisaż rozpocznie się o godz. 18. Wystawa trwać będzie do 17 marca br. Wstęp wolny. (JJ)

Sławek Sobczak

Urodzony w 1964 r. w Bydgoszczy. Studia artystyczne 1984-89- PWSSP (obecnie ASP) w Poznaniu. 1989- Dyplom z wyróżnieniem w zakresie rysunku i malarstwa. Od 1989- pracuje w PWSSP/ASP w Poznaniu, obecnie na stanowisku adiunkta na Wydziale Komunikacji Wizualnej w Pracowni Działań Multimedialnych. Od 1991- współprowadzi, a od 1994 prowadzi autorską Galerię ON w Poznaniu. 1993-97- współorganizator Międzynarodowej Letniej Akademii Sztuki „Inner Spaces” w Skokach i Poznaniu. Od 2000- członek rady artystycznej Centrum Sztuki Współczesnej Inner Spaces Multimedia. 1990- Stypendium Ministra Kultury i Sztuki. 1992- Nagroda Artystyczna miasta Poznania (dla młodych twórców). 1998- Nagroda rektorska I stopnia Akademii Sztuk Pięknych w Poznaniu. 2000- Nagroda rektorska II stopnia Akademii Sztuk Pięknych w Poznaniu. Prace w zakresie instalacji multimedialnej, obiektu, performance i sztuki efemerycznej. Kurator wystaw i innych projektów artystycznych.

PRZYPOMINAMY

Nagrody dla Czytelników czekają

W naszym konkursie, w którym czytelnicy mieli podać trzy tytuły książek Stanisława Lema, nagrody otrzymują: Henryk Straśko z Bytowa, Maciej Warsiński z Człuchowa, Anna Waszewska z Brzezia oraz Katarzyna Zagórnica ze Słupska. Wszystkich laureatów zapraszamy po odbiór nagród do naszej redakcji w Słupsku przy ul. Filmowa 3d od poniedziałku do środy w godz. od 12 do 18, ewentualnie o kontakt telefoniczny pod nr (059) 848 17 37 i ustalenie miejsca odbioru nagrody. Książki ufundował słupski salon empiiku. Najczęściej podawanymi przez czytelników tytułami książek Lema były: „Solaris”, „Katar” i „Głos Pana”. (JJ)

Czytelnicze nowości

Jest w czym wybierać

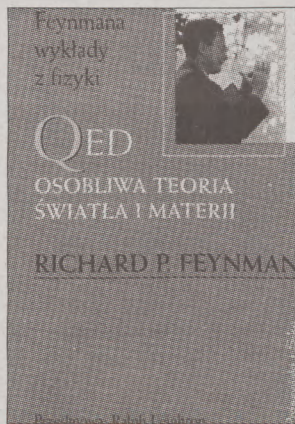


Fot. Internet

■ Lucy Maud Montgomery
■ Emilka szuka szczęścia
Tłumaczenie: Agnieszka Ciepłowska
Seria: Klasyka Dziecięca
Cena detaliczna: 28,00 zł

Trzeci (po powieściach: „Emilka ze Srebrnego Nowiu” i „Emilka dojrzewa”) tom dziejów Emilki ze Srebrnego Nowiu, bohaterki cyklu powieściowego autorki „Ani z Zielonego Wzgórza.”

Emilka jest już dorosła i szuka własnego miejsca w życiu. Zrezygnowała z wyjazdu do pracy w renomowanej redakcji w Nowym Jorku i postanowiła próbować sił w literaturze, czerpiąc inspirację ze znanego sobie, kochanego otoczenia. Píše więc opowiadania, a nawet zaczyna powieść i ze zmiennym szczęściem wysyła swoje utwory do pism i wydawnictw. I czeka na miłość, na spełnienie swoich marzeń.



Fot. Internet

■ Richard P. Feynman
QED.
■ Osobliwa teoria światła i materii
Tłumaczenie: Helena Białkowska
Cena detaliczna: 29,00 zł

Książka przedstawia cztery wykłady Richarda Feynmana, w których wyjaśnia on przystępnie, ale bez uproszczeń, podstawy elektrodynamiki kwantowej – teorii, do której rozwoju przyczynił się w latach czterdziestych XX wieku, za co został uhonorowany Nagrodą Nobla w 1965 roku.

Dzięki swemu talentowi pedagogicznemu autor gładko wprowadza czytelnika w świat cząstek elementarnych oraz ich oddziaływań, opisywanych przez połączone siły mechaniki kwantowej i szczególnej teorii względności. „QED” to lektura obowiązkowa dla każdego, kogo interesują współczesne podstawy nauk przyrodniczych. (JJ)

KINA

Tytuł	Godzina	Cena
Milenium, Słupsk, ul. Stary Rynek, tel. 842 51 91		
Harry Potter (27.1.-10.11)	12, 14.30, 17.15, 20	15 zł 12 zł
Delfin Ustka, ul. Marynarki Polskiej 82, tel. 14 46 77		
Wyścig (7-10.11)	17	12 zł
Angelus (7-10.11)	19	12 zł
Rejs, Słupsk, al. 3-go Maja 22, tel. 843 11 30		
Kino Starej Bajki (zestaw bajek)	12	1 zł
Mali agenci	17	8 zł
Fregata Lębork, ul. Gdańska 11, tel. 863 31 74		
Mali agenci (8-10.11)	10, 14, 18	8 zł
Wakacje - żegnaj szkole (8-10.11)	12	7 zł
Wyścig (8-10.11)	16, 20	12 zł
Bajka, Darłowo, ul. Morska 56 tel. 314 26 29		
Inni (30.1-3.11)	17, 19.30	12 zł
Albatros Bytów, ul. Wojska Polskiego, tel. 822 23 09		
Wyścig szczurów (6-10.11)	18	12, 10 zł
Grażyna, Miastko, ul. Kazimierza Wielkiego, tel. 857 29 09		
Gulczas a jak myślisz? (7-10.11)	16.30	10 zł
Nikomu ani słowa (7-10.11)	19	10 zł
Sławieński Dom Kultury, Sławno		
Wampirek (7-10.11)	12	8 zł
Uciecha, Człuchów, ul. Szczecińska 4, tel. 834 11 11		
Atlantida (7-9.11)	19	10 zł
Wyścig szczurów (7-9.11)	19	10 zł

PRACA

ZATRUDNIĘ

AGENTÓW ubezpieczeniowych poszukuje: Ergo - firma ubezpieczeniowa o międzynarodowym zasięgu. Wykształcenie min. średnie. Informacja pisemna na adres: W. Różański, 77-320 Sępólno 60 lub tel. 0049-163-42-74-299

CHAŁUPNIKÓW zatrudnimy, 024/355-72-62

CHAŁUPNIKÓW - firma zatrudni do prostych prac domowych, 0503/730-917 po 16.00 lub 19.00

CHAŁUPNIKÓW - kilkanaście ofert pracy, zarobek do 2900 zł miesięcznie. Informacje listownie bezpłatne, proszę przysłać 5 zł luzem. Remus, os. Wybickiego 29/38, 83-300 Kartuzy.

KIEROWNIKA sprzedaży i przedstawicieli handlowych. Wskazane doświadczenie w sprzedaży kredytów lub ubezpieczeń. Bardzo atrakcyjne warunki finansowe, tel. 058/663-94-76, 0503-044-148

SPRZEDAWCÓW pasz poszukujemy, 058/681-53-40

ABSOLWENTÓW, zaocznych - magazyn, administracja, handel - 1800 miesięcznie, 058/664-07-97

MŁODYCH bezrobotnych - stanowiska umysłowe, fizyczne - hurtownia, 50-80 zł dziennie, 058/623-54-59

PRACOWNIKÓW w Niemczech, Holandii, Austrii, odbierz podatek najtańszej! Najskuteczniejsi! 058/301-82-63

PRACOWNIKA działu handlowego z bardzo dobrą znajomością sprzętu żeglarskiego. Średnie wykształcenie, prawo jazdy, Word, Excel. Miejsce pracy: Lębork, tel. 059/863-42-40

UWAGA! Domową pracę oferuje wydawnictwo 800 brutto, 0609/475-111

SZUKAM PRACY

ABSOLWENT prawa, pracownik, dyspozycyjny, komputer, angielski, rosyjski, 0-608-44-38-97, 0-608-443-897

BIEGŁA znajomość języka włoskiego, poszukuje oferty podjęcia zatrudnienia lub jako przedstawiciel handlowy, 0-609-974-894

GERMANISTA emeryt, nauczyciel niemieckiego, poszukuje pracy w hotelu, na zimowisku lub prywatnie, 058/672-49-35

GLAZURNIK poszukuje pracy, staż pracy 6 lat, (052)397-77-44

INFORMATYK - technik licencjat Politechniki, duże doświadczenie, 31 lat, szuka pracy w Chojnicach lub w Człuchowie, 0-602-55-54-83

INŻYNIER mech., projektowanie urządzeń, nadzór nad produkcją, spawanie CO2, argon, mistrz na budowie, kosztorys bud. kat. B,T,A, 0-606-872-584, 0-59/86-27-018

INŻYNIER ochrony środowiska szuka pracy w zawodzie, 052/397-01-78

KELNER z doświadczeniem, dyspozycyjny, 40 lat podejmie pracę w restauracji, hotelu, klubie nocne wykluczone, 059/840-12-69

KIEROWNICA - prawo jazdy BC, nowe kwalifikacje, doświadczenie, pilnie, 058/672-32-33

KIEROWNICA A,B,C,E,T,ADR, cystermy, praktyka międzynarodowa, dyspozycyjna, 0-59/86-61-645

KIEROWNICA handlowiec - doświadczony, 40-letni, świadectwo kwalifikacji, podejmie się każdej pracy, 058/677-09-26

KIEROWNICA kat. A,B,C,E, duże doświadczenie na ciężarowych, kraj i zagranicą, mechanik samochodowy, 0-503-833-957, 0-59/86-27-018

KIEROWNICA mechanik z II grupą inwalidzką, prawo jazdy kat. A,B,C,D,E, 0-59/86-33-448

KSIEGOWA - wyższe wykształcenie poszukuje pracy na terenie Trójmiasta, 059/811-42-47

KUCHARZ - kelner, 27 lat, prosić Daniela, 058/572-00-56

KUCHMISTRZ z dyplomem technika usług gastronomicznych, 0-59/86-13-145

MŁODY, uczący, pracownik po wojsku podejmie każdą pracę, chętnie z zakwaterowaniem, (059)811-41-71, 0-504-96-22-33

OPIEKUNKA, 0-504-934-197

PODEJMĘ każdą pracę wiek 28 lat, na terenie Lęborka - Słupsk, 0-505-89-16-17

SPECJALISTA robót remontowo-budowlanych, j. niemiecki, 0-609-27-11-83

SPECJALISTA robót remontowo-budowlanych, język niemiecki, 0-609-27-11-83

SZEF kuchni, dyspozycyjność, fachowość, pracowitość, doświadczenie, podejmie pracę na sezon 2002, (059)842-66-87

TECHNIK elektryk - uprawnienia budowlane + SEP, prawo jazdy, bardzo dobra znajomość komputera, 058/677-35-57, 058/672-36-70

TECHNIK żywności, niewielka praktyka, otwarty umysł - każda praca w branży, 058/672-53-84

ZŁOTA rączka podejmie każdą pracę od zaraz, 059/811-54-15

22 letni architekt obsługi ruchu turystycznego, j. niemiecki, j. angielski, prawo jazdy B, komunikatywna, dyspozycyjna, 0-59/86-26-864, 0-603-10-63-56

26 letni, wyższe (poliologia inieg, europejska); komputer, podstawy angielskiego, dyspozycyjny, ambitny, komunikatywny, 0-600-801-923

27 letni, wykształcenie średnie, podstawy księgowości, bardzo dobra znajomość komputera, III gr. inw., 0-503-678-065

GLAZURNIK, terakoty, inne roboty wykończeniowe, (059)862-65-89, (0609)60-12-14

KOBIETA podejmie się każdej pracy - mycia okien, sprzątania, opieki, 058/778-27-08

KURSANT ochrony osób i mienia szuka pracy w ochronie, 0-606-37-70-08

MĘŻCZYŹNA lat 29, pełna dyspozycyjność, własny samochód, Chojnice, 0502/234-592

POSZUKUJĘ pracy chałupniczej, w domu, (nie posiadam maszyny do szycia), wyksz. średnie, 058/778-29-39

RENCISTA, 54-letni, z samochodem osobowym - pilnie poszukuje pracy, 058/678-48-12

RENCISTKA, 42 lata, chałupnictwo, opieka nad dzieckiem, starszą osobą, inne, 058/672-29-39

SZUKAM pracy chałupniczej, nieskomplikowanej, 0-606-37-70-08

Echo Ziemi Lęborskiej

SZUKAM pracy z mieszkaniem, doświadczenie pracy w biurze podatkowym, ukończone studia ekonomiczne w 2001 roku, 059/842-16-37

TERAKOTY, glazury, inne roboty wykończeniowe, (059)862-65-89, (0609)60-12-14

WYKSZTAŁCENIE policealne, 43 lata, grupa inwalidzka - niepełna, (na pół etatu), 058/672-93-69

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem lub starszą panią w zamian za mieszkanie, mam 20-mies. syna, (059)811-53-68 pr. Magdę

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

AUDI 80, B4, 1992 rok, wiśniowa perła, 2.0, bogate wyposażenie, 058/536-85-40.

AUDI 90 23E, 1990, CZ, AF, I, KT, ABS, WS, S, ES, EL, AA, opony zimowe, cena do uzgodnienia, 0-692-115-194

AUDI A4, 19 TDI, diesel, srebrny metalik, ABS, EL, ES, I, AF, AA, CZ, WS, cena 45000 zł, 0-502-49-35-84

BMW 320i, 1988, grafitowy metalik, pełna dokumentacja, (0-59)822-54-24, 0-600-44-55-26

CAMPING bez środka 5 m, 1,7 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

CAMPING Kip 5,5 m, 4,2 tys zł, 0-608-63-00-63, 052/397-08-38

CAMPING Kip 5 m, 4 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

CAMPING Knaus 4 m, lodówka, ogrzewanie, duży przedśionek, 2,7 tys zł, 0-608-63-00-63, 052/397-08-38

CAMPING Knaus z dużym przedśionkiem 4 m, 2,7 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

CITROEN 2X, 1995, 4-drzwiowy, 1,4 pojemność, WS, CZ na pilota, ES, 13,7 tys zł, 0-504-556-587, 0049-162-43-12-140

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1 pojemność, cena 6 tys zł, 0-504-556-587, 0049-162-43-12-140

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

CITROEN AX, 1992, 1,1B, 1-szy właściciel, 2 tygodnie w kraju, 6,5 tys zł do uzgodnienia, czarny, stan bardzo dobry, 052/398-18-01, 0-605-465-529

Ogłoszenia drobne

FIAT 126p, 1996, cena do uzgodnienia, (094)318-45-23

FIAT 126p, 90 r., 1600 zł, traktor samorobny, 2000 zł, (0606)34-97-23

FIAT 126p, karoseria '96, fotele lotnicze, alternator, nowa deska rozdzielcza, nowy akumulator, stan bdb, cena do uzgodnienia, 0-504-33-12-01

FIAT 126p-1985, cena do uzgodnienia, 052/588-02-15

FIAT 126p EL, 1996 rok, stan bardzo dobry, cena 5100 zł, 0-59/86-15-659

FIAT 126p Town STD, 2000 rok, 29 tys km, granatowy, imobilajzer, pierwszy właściciel, konserwowany, garażowany, pokrowce, 8,5 tys zł, 0-691-53-03-30, 059/861-10-28

FIAT Bravo 1,6 16V, 1996, 67 tys km, 20,5 tys zł, Chojnice 0-600-64-33-77

FIAT Cinqcento 704, 1996/97, białe, stan bdb, (0-59)822-21-21

FIAT Cinqcento 700, 1993, alarm, odciecie zapłonu, cena do uzgodnienia, (059)822-45-28, 0-606-213-570

FIAT Cinqcento 700, 94 r., czerwony, 6500 zł, (059)834-49-41

FIAT Punto 1,1, 1997, 16,9 tys zł, 40,5 tys km, czerwony, 5-drzwiowy, garaż, 1-szy właściciel, bezwypadkowy, kupiony w salonie, 058/687-35-05 po 18.00

FIAT Punto 1,1, 1997, 16,9 tys zł, 40,5 tys km, czerwony, 5-drzwiowy, garaż, 1-szy właściciel, bezwypadkowy, kupiony w salonie, 058/687-35-05 po 18.00

FIAT Punto 55S, grudzień 1996, 81 tys km, 15,5 tys zł, 059/811-73-04

FIAT Punto 55SX, 1997 rok, 0-602-32-99-45

FIAT Punto 75 ELX, 1996, 54 tys km, serwisowany, kupiony w salonie, 16,5 tys zł, czarny, 0-607-721-525, 052/397-46-04

FIAT Tempra, 1991, 1,9 TDS kombi, wiśniowy metalik, EL, WS, CZ, 165 tys km, faktura Vat 11,5 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

FIAT Tempra 1,6 B/G, wspomaganie, regulowana kierownica, alarm, radiomagnetofon, 96 tys km, 10,5 tys zł, 059/844-34-13

FIAT Tempra 1,9TDS, 1991, kombi, wiśniowy metalik, WS, CZ, EL, welu-ry, Digital, 156 tys km, faktura 11,4 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

FIAT Tempra 1,9TDS, 1991, kombi, wiśniowy metalik, WS, CZ, EL, welu-ry, Digital, 156 tys km, faktura 11,4 tys zł, 052/397-08-38, 0-608-63-00-63

FIAT Tempra 1,9TDS, 1991, kombi, wiśniowy metalik, WS, CZ, EL, welu-ry, Digital, 156 tys km, faktura 11,4 tys zł,

Echo Ziemi Lęborskiej

JAGATOWO, działka budowlana, przy działce prąd, woda, tel., 20 zł/m kw., (058)683-09-28

KARWIŃSKIE Blota I, działki budowlane, (058)774-26-44

KOCZAŁA, mieszkanie w Domu Nauczyciela, 72 m kw., możliwe raty, (059)857-42-76

KOŚCIERZYNA działka budowlana, 1366 m kw, 1544 m kw, pięknie usytuowana, 0-59/86-61-146

KOŚCIERZYNA działka budowlana, 1366 m kw i 1544 m kw, 0-59/86-61-146

KWIDZYN, lokal użytkowy, 33 m kw., umowa najmu gwarantowana, (055)261-61-51, (055)645-62-02 po 18.00

LEŚNICE- mieszkanie własnościowe 41,7 m kw, telefon, działka warzywna 5 arów, budynek gospodarczy, (059)861-20-86

LEŚNICE budynek 300 m kw, sklep, działka 2000 m kw, cena 100000 zł, 0-607-202-073

LĘBORK centrum mieszkanie 38 m kw, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, po kapitalnym remoncie, 0-59/86-23-106

LĘBORK dom piętrowy gospodarczy, ul.Harczerzy 2E, 0-608-411-749

LĘBORK dom poniemiecki wolnostojący, działka 656 m kw, 0-609-068-952

LĘBORK dom wolnostojący + dwa garaże, 0-501-029-201

LĘBORK działka budowlana, możliwość podziału na mniejsze, 0-605-554-175

LĘBORK garaż murowany, cena 0-59-86-26-535, 0-604-195-305

LĘBORK kawalerka 29 m kw, cena 23000 zł, 0-59/86-222-47

LĘBORK lokal 20 m kw na sklep lub usługi, 0-59/86028-659

LĘBORK lokal użytkowy, 77 m kw, 0-59/86-20-656

LĘBORK lokal użytkowy pow. 20 m kw do wynajęcia, 0-59/86-28-659

LĘBORK mieszkanie 2-pokojowe, 78 m kw, stare budownictwo, atrakcyjne warunki zapłaty, 0-59/862-05-46, 0-609-11-44-73

LĘBORK mieszkanie 2 pokoje + garaż, 0-59/86-25-469

LĘBORK mieszkanie 2 pokoje na parterze, 35,5 m kw, 0-502-46-87-47

LĘBORK mieszkanie 3 pokoje, parter, 0-602-784-523

LĘBORK mieszkanie 40 m kw, 2 pokoje, cena 40000 zł, 0-59/86-28-659

LĘBORK mieszkanie 53 m kw, nowe, 0-59/86-29-714, 0-604-947

LĘBORK mieszkanie 63 m kw, 3 pokoje, 0-59/86-25-695, 0-604-987-604

LĘBORK mieszkanie 65 m kw, centrum, nowe budownictwo, może być z garażem, 0-59/86-26-535, 0-604-195-305

LĘBORK mieszkanie 72 m kw, I piętro, opomiarowane, 0-59/86-11-242, 0-59/86-11-245

LĘBORK mieszkanie M4, własnościowe, atrakcyjna cena, 0-604-987-604

LĘBORK mieszkanie M5, 73 m kw, 0-59/86-27-152

LĘBORK mieszkanie własnościowe, 3 pokoje, kuchnia, łazienka, WC, 0-59/86-25-015

LĘBORK mieszkanie własnościowe, ul.Mieszka, parter, 37,5 m kw, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój, cena 35000 zł, 0-59/82-26-027

LĘBORK nowy dom o pow. 550 m kw kw w dobrym punkcie, na działce ogrodzonej, 0-604-860-137

LĘBORK nowy dom o powierzchni 550 m kw, na działce ogrodzonej, w dobrym punkcie, 0-604-860-137

LĘBORK pawilon handlowy 120 m kw, 0-59/86-26-536

LĘBORK pawilon handlowy 120 m kw, przystępna cena, 0-59/86-26-536

LĘBORK sklep na targowisku miejskim, 0-601-65-14-71

LĘBORK sklep na targowisku miejskim za rozsądną kwotę, 0-59/86-26-535, 0-604-195-305

LĘBORK ul. I Armii W.P. lokal użytkowy 20 m kw, 0-600-953-885

LUBOWIDZ działki budowlane blisko lasu i jeziora, 0-59/86-12-563

ŁĘBA kiosk z wyposażeniem, cena do uzgodnienia, 0-609-524-753

ŁĘBUNIA kawalerka 28,5 m kw + garaż, własnościowe, etażowe, 0-601-492-230

MOSTY dom do remontu z działką o powierzchni 460 m kw, 0-691-563-011

MOSTY dwa mieszkania połączone 79 m kw, tani, 0-59/86-12-634

NOWY DOM o powierzchni 550 m kw na działce 1350 m kw, w dobrym punkcie, 0-604-860-137

OCYPEL działki letniskowo- budowlane, 058/588-58-91

PUCK- szereg, 170 m, działka- 466 m, surowy- otwarty, 058/673-27-58

RUMIA ul.Kamienna 88, (1922), uzbrojona, ogrodzona przy lesie, 771-26-81

SIEMIROWICE dom 320 m kw+budynek gospodarczy 120 m kw, działka 2132 m kw, 0-59/86-14-709

SIEMIROWICE dom pow. całkowita 320 m kw i budynek gospodarczy 120 m kw, działka 2132 m kw, 0-59/86-14-709

SIERAKOWICE dom typu bungalow, 1996 rok, dwa osobne wejścia, rolety zewnętrzne, działka 600 m kw, powierzchnia całkowita 180 m kw, ewentualnie na działalność, 200 tys zł, 0-501-867-603

ŚLAWNO strych do adaptacji sprzedam lub zamienię, 0-503-32-75-86

ŚLUPSK garaż na ulicy Wita Stwosza, (059)842-59-44

SOMONINO k. Kartuz- dwie działki budowlane (1000 m), uzbrojone, 058/670-60-37

SOMONINO k. Kartuz- dwie działki budowlane, uzbrojone, 058/670-60-37

STAROGARD Gd. centrum, dom ok. 200 m kw., działka 540 m kw., 0502/877-354, 058/56-19-02 po 19.00

SZTEKLIN działki rekreacyjne, 56-144-41

TUCHOLA, działki budowlane, 841 i 974 m kw., pojedynczo lub w całości, na obrzeżach miasta, (052)334-28-86 po 17.00

ULINIA koło Łeby działka rekreacyjna o powierzchni 3300 m kw, 1200 m od morza, 0-604-860-137

USTKA- nowe, 2-pokojowe, 47 m kw, wyremontowane (glazura, terakota, panele, gładź, kuchnia zabudowana), 130 tys zł do uzgodnienia, 059/814-84-80, 0-502-28-39-19

WEJHEROWO (ul. Gdańska)- atrakcyjny obiekt handlowy, oraz ekskluzywny rancho w Borach Tucholskich, sprzedam, 0600/955-744, 0600/955-745

CINQUECENTO 900, 1994 rok, zielony metalik, alarm, cena do uzgodnienia, 0-69/222-41-42

DOM całoroczny do zamieszkania od zaraz, CO, 2 pok., kuchnia, łazienka, w.c., 80 m kw., działka 300 m kw., ogródki działkowe Brzeźno, (0503)95-38-90

DZIAŁKA do 1 ha, blisko elektrowni wiatrowej, gm. Darłowo, blisko morza, (094)314-18-39

DZIAŁKA w Mękalnie nad wodą, 300 m kw, 0-604-711-117 po 20.00

MIESZKANIE 2-pok. w domku z ogródkiem lub zamiana na trasie Luzino - Gdańsk, (059)862-83-31

MIESZKANIE własnościowe 2 pok., 50 m kw., balkon, piwnica, miejscowość wypoczynkowa nad jeziorem, 30 000 zł, (0501)02-67-53

MIESZKANIE własnościowe 2 pok., 50 m kw., balkon, piwnica, miejscowość wypoczynkowa nad jeziorem, gmina, 30 000 zł, (0501)02-67-53

OGRÓDKI działkowe Brzeźno, działka 300 m kw., z domkiem całorocznym 80 m kw., do zamieszkania od zaraz, CO, 2 pok., kuchnia, łazienka, w.c., (0503)47-30-05

BRUSACH- kupię mieszkanie, (052)397-94-19

LĘBORK mieszkanie 2 pokoje zdecydowanie, 0-59/86-20-132

SIERAKOWICE dom do remontu, 0-59/86-28-086, 0-59/86-23-534

BAR Małej Gastronomii w Chojnicach, wyposażony, wynajmę, tel. 052/398-81-34 lub 0608/126-329

BYTÓW, poszukuję lokalu do 100 m kw. w rozsądnej cenie, tel. 058/686-26-10 po 18.00, 0605/768-110

BYTÓW- 2 pokojowe, własnościowe zamienię na Ustkę lub Słupsk, 0-502-64-96-51

GDAŃSK, pensjonat- studentom, pokój: TV, internet gratis, 200,- miesięcznie, 058/328-31-11

GDAŃSK Zasp, odnajmę mieszkanie 2-pok., pilnie, (0503)32-04-78

LĘBORK lokal 100 m kw na działalność do wynajęcia, 0-607-34-84-68

LĘBORK mieszkanie 1 pokojowe lub 2 pokojowe do wynajęcia, 0-59/86-25-710

LĘBOEK mieszkanie 72 m kw do wynajęcia, 0-59/86-26-536

LĘBORK, mieszkanie 3-pokojowe + garaż odnajmę, (059)862-58-09

LĘBORK, wynajmę dom piętrowy, 4 pok., kuchnia, łazienka, CO gazowe, umeblowany, (0504)61-52-12

LĘBORK centrum pomieszczenie na biuro do wynajęcia, 0-605-55-41-75

LĘBORK centrum sklep do wynajęcia, 0-605-55-41-75

LĘBORK dwie bezdzietne osoby szukają małego mieszkania do wynajęcia, 0-606-809-462

LĘBORK gzaż do wynajęcia, 0-59/86-25-822, 0-603-129-983

LĘBORK kolar 14 i 18 m kw do wynajęcia, 0-59/86-26-356

LĘBORK lokal 14 m kw, 16 m kw i 18 m kw do wynajęcia, 0-59/86-26-536

LĘBORK lokal użytkowy pow. 20 m kw do wynajęcia, 0-59/86-28-659

LĘBORK mieszkanie 114 m kw, kwaterekowe, zamienię na mniejsze 60 m kw, 3 pokoje, 0-600-75-68-91

LĘBORK mieszkanie 3 pokoje, parter do wynajęcia, 0-602-784-523

LĘBORK mieszkanie 55 m kw, nowe budownictwo, 3 pokoje, zamienię na mniejsze kwaterekowe lub spółdzielcze, 0-59/86-27-612

LĘBORK mieszkanie atrakcyjne, własnościowe, 61 m kw, 3 pokoje, garaż sprzedam lub zamienię na mniejsze do 40 m kw, 0-607-148-900

LĘBORK mieszkanie własnościowe 35,6 m kw zamienię na równorzędne w Sierakowicach, 0-59/86-26-013

LĘBORK mieszkanie własnościowe 35,6 m kw zamienię na równorzędne w Sierakowicach, 0-59/86-26-013

LĘBORK mieszkanie wojskowe 55 m kw, 2 pokoje, zamienię na mniejsze też wojskowe, 0-59/86-31-008

LĘBORK os.Sportowe, mieszkanie 61 m kw, 3 pokoje, I piętro do wynajęcia, zamienię bna domek lub sprzedam 0-59/86-26-409 od 16.00

LĘBORK pokoje do wynajęcia osobom samotnym, uczennicom, firmie lub inne, 0-59/86-25-710

LĘBORK pokój uczennicy w domku jednorodzinnym w centrum do wynajęcia, 0-59/86-22-756

LĘBORK pokój z kuchnią do wynajęcia, 0-59/86-25-710

LĘBORK sklep na targowisku miejskim do wynajęcia, 0-601-65-14-71

LĘBORK sklep w centrum do wynajęcia, 0-605-554-175

LĘBORK szukam mieszkanie jednopokojowe, najlepiej umeblowane, 0-606-809-462

LĘBORK zamienię mieszkanie 2 pokoje, kuchnia, łazienka, 37 m kw, stare budownictwo na większe w starym budownictwie, 0-59/86-28-630, 0-59/86-20-831

POSZUKUJĘ lokal użytkowy o pow. 100 m kw lub większy, ściśle w centrum, Sławno, Darłowo, Ustka, Słupsk, 0-608-872-123

ŚLUPSK- lokal wystawowy w centrum idealny pod działalność bankową, agencyjną lub telefoniczną, 059/840-22-00, 0-608-40-22-00

ŚLUPSK- poszukuję 2-pokojowego do wynajęcia studentom w okolicy PAP, (058)588-22-28

ŚLUPSK- poszukuję mieszkania do wynajęcia o wysokim standardzie, 0-600-06-13-10

ŚLUPSK- zamienię mieszkanie własnościowe w centrum na Starogard Gdański, 059/847-54-25

STAROGARD Gd. centrum, 130 m kw., na biura, odnajmę 56-249-61, 550-38-19

SULECZYNO, odnajmę dom letniskowy całoroczny, ogrzewany, wyposażony, sark, cisza, jezioro, 50 zł/doba, (058)684-41-11

SULECZYNO, odnajmę samodzielny domek, wczasy, weekendy, CO, 3 pok., 2 kuchnie, 2 łazienki z natryskiem, tenis stołowy, do 10 osób, lasy, jeziora, rowery, 15 zł osobodoba, (058)684-41-11

DOM

SPRZEDAM

BOAZERIE, deski podłogowe, listwy, (058)342-54-31

GŁOŚNIKI dwa Altus, cena 350 zł, (0-59)857-34-92

ŁODŹKA, zamrażalka 2-szyladowa, satn dobry, (0-59)822-67-91

OKNA używane z Niemiec: dachowe Velux, szer.120, wys. 130, 250 zł, dąb 125/190, 250 zł, dąb 125/200, 250 zł, drzwi balkonowe dąb mahoń, 300 zł, (0-59)857-34-92

ZLEWOZMYWAK 2-komorowyw baterią, cena 80 zł, zastłona do brodzika pod prysznic, 60 zł, (0-59)857-34-92

USŁUGI RÓŻNE

RÓŻNE

Agencja Kredytowa Art
Lębork, ul. Gdańska 1
• osoba samotna do 2000 zł
• bez poręczyciela
• małżeństwo do 7000 zł
• bez poręczyciela
dochód min. 700 zł do 36 rat
059 / 86 24 106
0602 35 64 35

AGD handel, usługi, naprawy pralek, Jarosław Kwiatek, 857-51-63

ANTENY satelitarne Cyfra +, dekodery Polsat, 0-606-134-006, (059)857-55-21

DEŁUGI, handel, odzysk, 058/307-42-16, 058/307-44-17

hurtownia, sklep AGD, panele podłogowe od 8 zł (I klasa MDF), (25 zł/m kw. brutto), ściennie od 9 zł, wykończenia (pianka, klej, listwy), Konarzyńscy ul. Szeroka (059)833-10-43, Przecław ul. Człuchowska obok PKS (0600)49-60-48

MEBLOKONTAKT- przeprowadzki, profesjonalnie: mieszkania, firmy, domy. Kraj, zagranica, 058/678-58-16, 0601/627-977

NAUKA hiszpańskiego, kursy komputerowe, 0-502-526-003, 0-608-800-379, fax 059/843-67-76

PLAYSTATION I/II- serwis, przeróbki, (059)840-22-00, 0-608-40-22-00

POŻYCZKI Lombardo-we Złoty Róg, Słupsk, (059)840-22-00, 0608-40-22-00, najniższe oprocentowanie

REMONTOWE - kafelkowanie, malowanie, szpachlowanie, Lębork, okolice, 0-59/86-26-530

STRONY www- projektowanie, modyfikacja, (059)840-22-00

USŁUGI telewizyjne, Miastko, tel. 857-55-21, 0-606-134-006

WESELA - imprezy okolicznościowe organizuje Cafe „CARO” - Cewice, 0-59/86-11-482 lub 0-604-303-821

ZAKŁAD Dekarsko-bla-charski Krzysztof Sitkiewicz oferuje kompleksową wymianę pokryć dachowych, 20 lat tradycji, (0-59)857-58-10

ZESTAWY komputerowe sprzedają, naprawa, modernizacja, (059)840-22-00, 0-608-40-22-00

MASZYNY ROLNICZE

RÓŻNE

CIĄGNIK C-355, dobrym stanie, (059)811-54-63

CIĄGNIK C 355, cena 4500 zł. Jna Neubauer, Kamienica Słachecka, gm. Stężyca.

CIĄGNIKI rolnicze Ursus, przedstawicielstwo producenta, 0-600-381-696

KOMBAJN clas malador gigant, szerokość 3 m, rozdrabniacz silnik 6 cyl., stan bdb, (059)823-11-15

SPRZEDAM plug 4-skibowy, posciernikowy, (059)857-48-22 po 20.00

SPRZEDAM plug hydrauliczny, obracany 2-skibowy, (059)857-48-22 po 20.00

SPRZEDAM pogłębiacz trójzębny, (059)857-48-22 po 20.00

SPRZEDAM siewnik 4 m, zawieszany, (059)857-48-22 po 20.00

SPRZEDAM wycinak kiskzonki, bro-na talerzowa, siewnik nawozu, prasa do słomy, (0692)24-15-03

ŚRUTOWNIK- Bąk z silnikiem, 059/811-34-02

ZDROWIE

RÓŻNE

ALERGIE testy, odczulania **TERAPIA ANTY-NIKOTYNOWA** Terapię nerwice, nerwobóle, tarczyce, kręgosłupy. 058/520-12-90

ALKOHOLOWE odtruwanie- terapia Ustka, 059/814-72-32, 0-602-46-86-31

APARATY słuchowe- CORECTON, wewnątrzuszne, klasyczne, cyfrowe, programowane cyfrowo, bezpłatne badania słuchu, 0-59/ 8402435, Słupsk, Pl. Dąbrowskiego 6, Lębork ul. Okrzei 7/1

GINEKOLOG dyskretnie, profesjonalnie, 0601/058-955

IRYDOLOG- całocielowa diagnoza zdrowia, 0-601-69-28-55

PSYCHIATRA- Maciej Zbyszkowicz, Sławno

W SKRÓCIE

Jagiellonia przed Zatorzem

CEWICE. Jeden punkt przewagi zadecydował o zwycięstwie Jagiellonii nad Lematem Zatorze podczas Halowego Turnieju Piłki Nożnej Drużyn 6-osobowych o Puchar Przewodniczącego Rady Miejskiej w Lęborku. Rozgrywki odbyły się w minioną sobotę w hali sportowej w Cewicach.

– W zawodach wzięło udział osiem drużyn, które rozegrały mecze eliminacyjne w dwóch grupach, systemem „każdy z każdym” – mówi Tadeusz Piechowski, podinspektor ds. kultury i sportu w UM Lęborka, organizator zawodów.

W meczu półfinałowym Jagiellonia pokonała Matusa 4:0, natomiast Lemat Zatorze zwyciężył Pingwina 3:2. W rezultacie I miejsce zdobyła

Jagiellonia, mająca jeden punkt przewagi nad Lematem Zatorze. Królem strzelców został Adam Fudala (9 goli), najlepszym bramkarzem – Romuald Babul (obaj z Jagiellonii).

Końcowa
tabela turnieju

- 1 m – Jagiellonia Lębork
- 2 m – Lemat Zatorze Lębork
- 3 m – Pingwin Lębork
- 4 m – Matus Lębork
- 5 m – PC Partner Lębork
- 6 m – Skorpion Łebień
- 7 m – Policja Lębork
- 8 m – Oldboy Cewice

Lepsi od rywali

LĘBORK. Jedną bramkę więcej od rywali strzelili zawodnicy Intermarche Pogoń Lębork, którzy w ubiegłą sobotę na stadionie miejskim podejmowali Gryf 95 Słupsk.

– Był to mecz sparingowy drużyn 4-ligowych – mówi Tadeusz Piechowski z Biura Promocji UM. – W naszej drużynie po raz pierwszy zaprezentowali się Radosław Sasiadek (były zawodnik Cartusii) oraz Jarosław Kierszka (były zawodnik Pogoni, ostatnio grał w Unii Korzybie). Spotkanie zakończyło się zwycięstwem drużyny Intermarche 5:4. Bramki zdobyli: Mariusz Kalamaszek – 2, Mariusz Włodyka – 2, Łukasz Kłos – 1.



W ostatnim spotkaniu zawodnicy Intermarche pokonali rywali 5:4.

Fot. Magdalena Majewska

Termin ustalony

LĘBORK. Na 11 kwietnia Polski Związek Piłki Nożnej wyznaczył termin międzypaństwowego meczu piłki nożnej Polska-Norwegia. Na stadionie miejskim zagrają juniorzy do lat 19.

– Do zorganizowania tego meczu było wielu chętnych m.in. Kwidzyn, Chojnice, Szczecin – twierdzi Jacek Wityk, szef Biura Promocji Urzędu Miasta. – Jednak to my zostaliśmy wybrani i jest to niewątpliwie dla naszego miasta duża szansa na promocję. Organizatorom PZPN postawione pewne wymagania, dotyczące modernizacji stadionu. Muszą oni przeprowadzić montaż plastikowych siedzeń, modernizację trybuny głównej z zadaszeniem oraz wykonać podstawowe prace remontowe w pomieszczeniach socjalnych.

(aza)

REKLAMA

SPÓŁDZIELCZA KASA
OSZCZĘDNOŚCIOWO - KREDYTOWA
im. FRANCISZKA STEFCZYKA

Lokata "OPTIMUM"

9 miesięcy **11,3% - 12,0%**

ODDZIAŁ LĘBORK
UL. ARMII KRAJOWEJ 16, TEL. (059) 863 33 54, 863 32 24

Lębork. Piłka koszykowa

Żli Chłopcy pokonani

■ Kosz popularny ■ Walczy 10 zespołów ■ Kibice dopisują

Wrozgrywkach amatorskiej ligi koszykowej o Puchar Burmistrza Lęborka i Prezesa Lęborskiego Klubu Pogoń walczy 10 zespołów, czyli ponad 100 zawodników. Mecze

rozgrywane są w sali Zespołu Szkół Mechanicznych. Walczy ze sobą dziesięć 10-osobowych zespołów. Rozgrywki rozpoczynają się jesienią, kończą wiosną. Prowadzi je od dwóch lat Ryszard Rozwadowski, nauczyciel wychowania fizycznego w ZSM.

– W Lęborku granie w kosza jest popularne – mówi Rozwadowski. – Postanowiłem zorganizować rozgrywki amatorskiej ligi kosza, aby dać młodzieży możliwość czynnego i kulturalnego spędzenia czasu.

Na mecze przychodzi ok. 100 kibiców. Zarówno udział w meczach, jak i wejście dla kibiców są bezpłatne. Zajęcia finansuje Urząd



Mecz grają Pigo (6 miejsce) i UKS Jedyńka II (4 miejsce).

Fot. Bogumił Fąkiewicz

Miejski, a dyrekcja Zespołu Szkół Mechanicznych nieodpłatnie udostępnia halę sportową przez cały okres rozgrywek.

Dużą niespodziankę sprawili w tym roku zawodnicy Oldboya, którzy zwyciężyli niepokonanych Żłych Chłopców 56:39. Tylko w pierwszym spotkaniu korzystniej wypadli Żli 64:33. Wyniki ostatnich

spotkań: Wilgi – Pigo 48:39, 55:41, Mechanik Migra – Strefa – UKS Jedyńka II UKS Jedyńka I 43:44.

Tabela po IV kolejce rundy rewanżowej

1 m – Żli Chłopcy	12 spotkań	23 pkt
2 m – Olboye	12 spotkań	20 pkt (+196)
3 m – Strefa-84	12 spotkań	20 pkt (+104)
4 m – UKS Jedyńka II	12 spotkań	20 pkt (+65)
5 m – Wilki	12 spotkań	19 pkt
6 m – Pigo	12 spotkań	16 pkt (-21)
7 m – UKS Jedyńka I	12 spotkań	16 pkt (-187)
8 m – Zakwasy	11 spotkań	15 pkt
9 m – Mechanik Migra	12 spotkań	14 pkt
10 m – Czarni	11 spotkań	13 pkt

Łeba. Halowa piłka nożna

Pogromcy z Pingwina

10 drużyn wzięło udział w II otwartym Halowym

Turnieju Piłki Nożnej o Puchar Starosty, który został rozegrany w hali sportowej. Drużyny zostały podzielone na dwie grupy, a mecze odbywały się w systemie każdy z każdym. Do półfinałów zakwalifikowały się cztery drużyny. Były to: Jagiellonia – Pingwin i PC Partner – UM Wejherowo. W finale spotkał się lęborski Pingwin, „gromiąc” drużynę Urzędu Miejskiego Wejherowo 5:2. W spotkaniu o trzecie miejsce PC Partner uległ Jagiellonii 1:3.

Puchar z rąk starosty Witolda Piórkowskiego otrzymał Roman Kozakiewicz, kapitan drużyny Pingwina.

– Już teraz zapraszam wszystkich na kolejny, trzeci już z kolei turniej – mówi starosta Witold Piórkowski.

– Puchar za zwycięstwo także będzie ufundowany przeze mnie.

Królem strzelców rozgrywek został Krzysztof Szczygieł z UM Wejherowo (8 bramek) a najlepszym bramkarzem Romuald Babul z Jagiellonii Lębork. Podziękowania za sprawną organizację i przygotowanie turnieju od wicestarosty Andrzeja Bładoszewskiego otrzymali Roman Kozakiewicz i Tadeusz Piechowski.

(rak)

Tabela turnieju

1. Pingwin Lębork
2. Urząd Miejski Wejherowo
3. Jagiellonia Lębork
4. PC Partner Lębork
5. Arkada Lębork
6. Policja Lębork
7. Lemat Zatorze Lębork
8. ZEG Gryfice
9. Oldboy Łeba
10. Skorpion Łebień



Zwycięska drużyna Pingwina w komplecie.

Fot. Archiwum

Producent

Blachodachówki
Blachy trapezowe
Kasety ściennie
Panele ściennie
Płyty warstwowe
Belki żetowe
Hale ZET
Profile zamknięte



BALEX METAL

Balex Metal spółka z o.o. Bolszewo, ul. Wejherowska 12 C
tel. /0 58/ 778 44 44. fax /0 58/ 778 44 55
e-mail: balex@balex.com.pl

Oddział Gdańsk ul. Grunwaldzka 244, tel./fax /0 58/ 344 74 90
Oddział Słupsk ul. Dwernickiego 21, tel./fax /0 59/ 842 81 31
Oddział Tczew ul. 30 Stycznia 32, tel./fax /0 58/ 532 29 02

Zachodnie blachy ocynkowane 0,5 mm



blacha trapezowa 18 **11,18 zł** blacha płaska **9,32 zł**

cena netto m² powierzchni kryjącej; VAT 7%

2037442/B/949